SC88** series



Vacuum Cleaner
user manual



100%
Recycled Paper

This manual is made with 100% recycled paper.

✻ Before operating this unit, please read the instructions carefully.
✻ For indoor use only.

English

imagine the possibilities

Thank you for purchasing a Samsung product.
To receive a more complete service,
please register your product at
www.samsung.com/register

SAMSUNG

safety information

SAFETY INFORMATION



- Before operating the appliance, please read this manual thoroughly and retain it for your reference.



- Because these following operating instructions cover various models, the characteristics of your vacuum cleaner may differ slightly from those described in this manual.

CAUTION/WARNING SYMBOLS USED

WARNING	Indicates that a danger of death or serious injury exists.
CAUTION	Indicates that a risk of personal injury or material damage exists.

OTHER SYMBOLS USED

	Represents something you must NOT do.
	Represents something you must follow.
	Indicates that you must disconnect the power plug from the socket.



This vacuum cleaner is designed for domestic household use only. Do not use this vacuum cleaner to clear building waste or debris. Do not use this vacuum cleaner with any of the filters removed as this could cause damage to the internal components and void your warranty.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

This vacuum cleaner is intended for household use only.

FOR RESIDENTS OF THE UNITED KINGDOM ONLY

If your appliance is fitted with a nonrewireable BS 1363 plug it must not be used unless a 13 amp (ASTA approved to BS 1362) fuse is fitted in the carrier contained in the plug. If for any reason the plug is cut off, it must be disposed of, as it is an electric shock hazard should it be inserted into a 13 amp socket.

safety information

IMPORTANT SAFEGUARDS

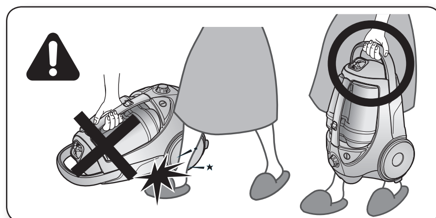
1. Read all instructions carefully. Before switching on, make sure that the voltage of your electricity supply is the same as that indicated on the rating plate on the bottom of the cleaner.
2. **WARNING** : Do not use the vacuum cleaner when rug or floor is wet.
   Do not use to suck up water.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Do not allow the vacuum cleaner to be used as a toy. Do not allow the vacuum cleaner to run unattended at any time. Use the vacuum cleaner only for its intended use as described in these instructions.
4. Do not use the vacuum cleaner without a dust bin. Empty the dust bin before it is full in order to maintain the best efficiency.
5. Do not use the vacuum cleaner to pick up matches, live ashes or cigarette butts. Keep the vacuum cleaner away from stoves and other heat sources. Heat can deform and discolour the plastic parts of the unit.
6. Avoid picking up hard, sharp objects with the vacuum cleaner as they may damage the cleaner parts. Do not stand on the hose assembly. Do not put weight on the hose. Do not block the suction or the exhaust port.
7. Switch the vacuum cleaner off on the body of the machine before unplugging from the electrical outlet. Disconnect the plug from the electrical outlet before emptying the dust bin. To avoid damage, please remove the plug by grasping the plug itself, not by pulling on the cord.
8. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
9. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
10. The plug must be removed from the socket outlet before cleaning or maintaining the appliance.
11. The use of an extension cord is not recommended.
12. If your vacuum cleaner is not operating correctly, switch off the power supply and consult an authorized service agent.
13. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
14. Don’t carry the vacuum cleaner by holding the hose.
    Use the handle on the vacuum cleaner set.
15. Unplug the cleaner when not in use. Turn off the power switch before unplugging.

contents

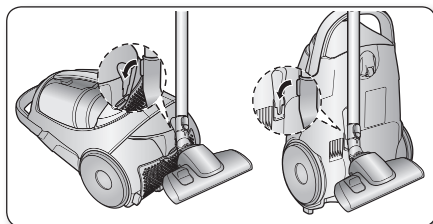
assembling the cleaner

OPTION

- Please do not push the button of dust bin handle when carrying machine.

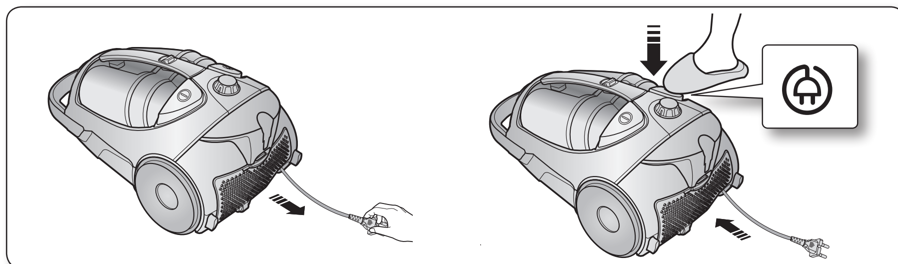


- For storage, park the floor nozzle.



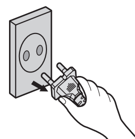
operating the cleaner

POWER CORD

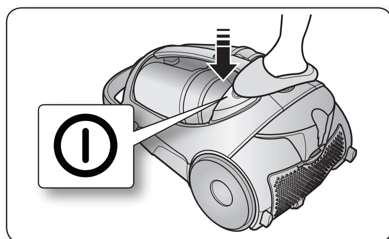




- When removing the plug from the electrical outlet, grasp the plug, not the cord.



ON/OFF SWITCH



POWER CONTROL

REMOTE-CONTROL TYPE (INFRARED CONTROL) (OPTIONAL)

- HOSE

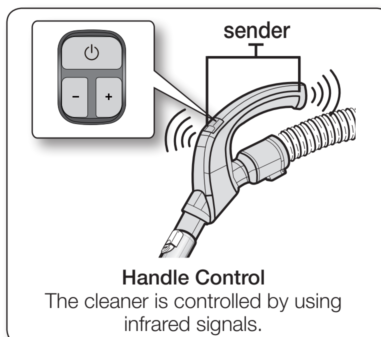
1. Vacuum cleaner ON/OFF(⏻)

Press the ON/OFF button to operate the vacuum cleaner. Press again to stop the vacuum cleaner.

2. Vacuum cleaner (+, -)

Press the (+) button to operate the vacuum to high suction power. Press the (-) button to operate the vacuum to low suction power.


Don’t cover the handle sender when you use a handle control button.

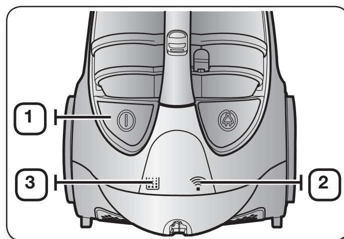


Handle Control
The cleaner is controlled by using infrared signals.

- BODY

Press the power ON/OFF button repeatedly to start and to stop the vacuum cleaner.
(OFF → ON → OFF)

If the remote handle control is not working, the cleaner can be operated using the ON/OFF button on the body of the machine.

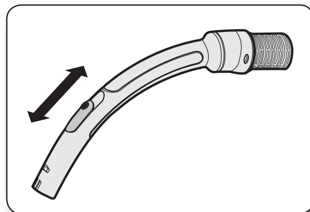


1	The ON/OFF button operates the vacuum cleanner or stops it.
2	The INFRARED light indicates the part that receives the infra-red signal from the handle control.
3	The filter light is illuminated when the dust pack requires checking or emptying. An audio signal will also sound.

BODY-CONTROL TYPE (OPTIONAL)

- HOSE

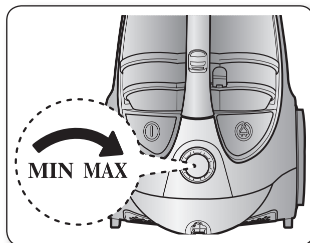
To reduce suction for leaning draperies, small rugs, and other light fabrics, pull the tap air until the hole is open.



- BODY (VOLUME TYPE ONLY)

To control power level, just slide the power control bottom right and left.

MIN = For delicate fabrics, e.g.net curtains.
MAX = For hard floors and heavily soiled carpets.

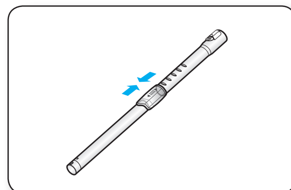


maintain tools and filter

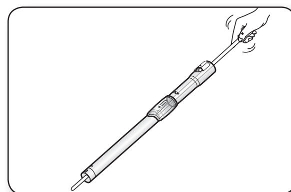
USING ACCESSORY

PIPE

- Adjust the length of the telescopic pipe by sliding the length control button located in the center of the telescopic pipe back and forth.

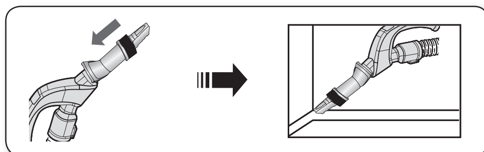


- To check for blockages, separate the telescopic pipe and adjust to shorten. This allows for easier removal of waste clogging the tube.

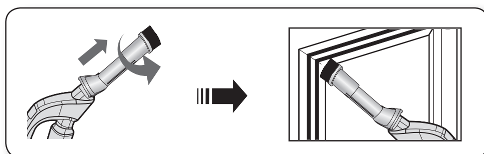


ACCESSORY (OPTIONAL)

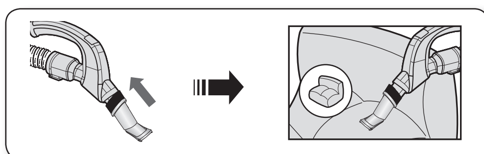
- Push the accessory on to the end of the hose handle.



- Pull out and turn the dusting brush for cleaning delicate areas.

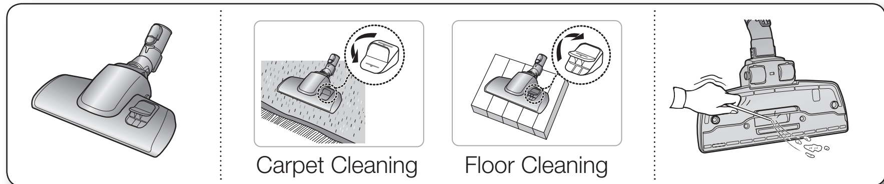


- To use the upholstery tool, push the accessory on to the end of the hose handle in the opposite direction.



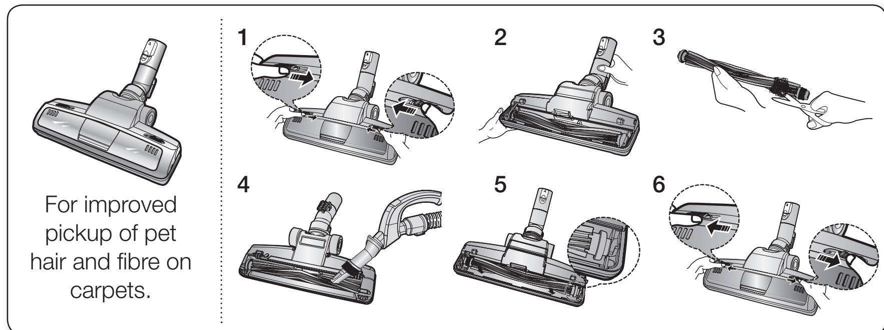
MAINTAIN FLOOR TOOLS

2-STEP BRUSH (OPTION)



- Adjust the inlet lever according to the floor surface.
- Remove waste matter completely if the inlet is blocked.

POWER PET PLUS BRUSH (OPTION)

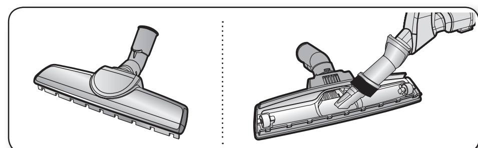


Frequent vacuuming of hair or pet fur may cause a falling-off of the rotation due to matters tangled around the drum. In this case, clean the drum with care.

1. Push the Open button of the transparent screen cover to separate the cover.
2. Remove the brushbar from the transparent screen.
3. Remove waste matter such as dust and hair tangled around the brushbar using scissors.
4. Remove dust inside the brush housing using a dry duster or crevice tool.
5. Insert brushbar into rotating belt and assemble.
6. Click the transparent screen cover back into place to reassemble.

PARQUET MASTER BRUSH (OPTION)

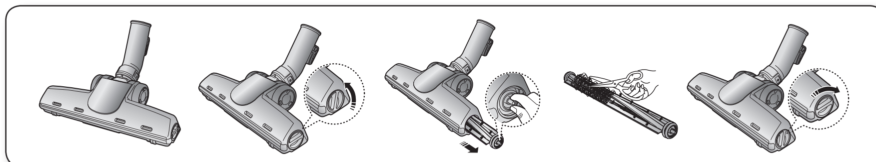
- Vacuum dust in wide area at once.
- Remove waste matter completely if the inlet is blocked.



maintain tools and filter

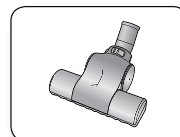
PET BRUSH (OPTION)

For improved pick-up of pet hair and fibre on carpets.
Frequent vacuuming of hair or pet fur may cause a falling-off of the rotation due to matters tangled around the drum. In this case, clean the drum with care.

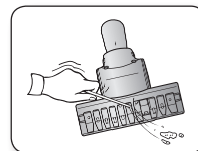


BLANKET BRUSH (OPTION)

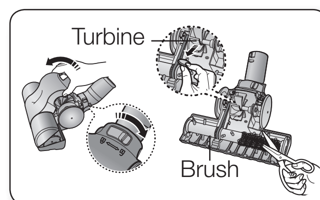
Clogs on turbine keep brush from turning, thus need to be unclogged as follows.
For picking up pet hair and fibre on upholstery and bed linen.



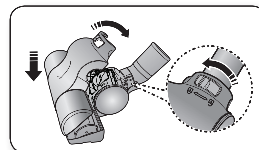
Remove waste matter completely when inlet is blocked.



Turn the lock button to ‘UNLOCK’, and remove waste matter.



To reassemble, align the cover to the front of the main body and close. After closing the cover, ensure that the lock button is turned to the ‘LOCK’ position.



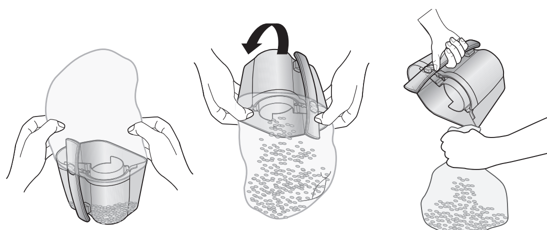


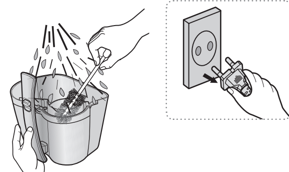
Use for bedclothes only. Be cautious not to damage brush during unclogging.

EMPTYING THE DUST BIN

1. Once dust reaches the dust full mark, empty the dust bin.
2. Take the dust bin out by pushing the button.
3. Separate the dust bin cover.
4. Throw the dust away in the bin.
5. Close the dust bin cover.
6. Before use, push the dust bin into the main body of the vacuum cleaner until you hear the “click” sound.

- Empty into a plastic bag.
  (recommended for asthma/allergy sufferers)







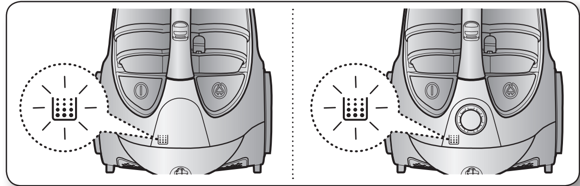
You may rinse the dust bin with cold water only.

maintain tools and filter

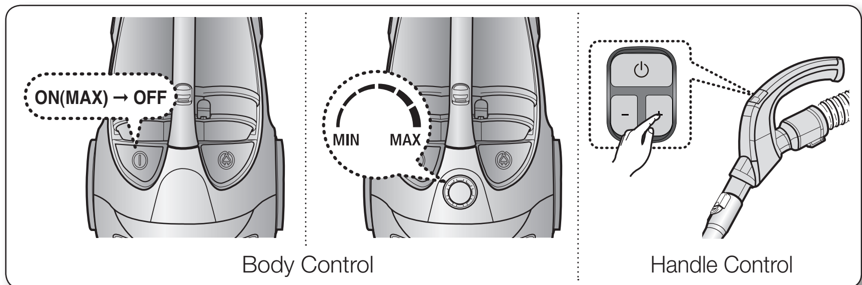
CLEANING THE DUST PACK

WHEN TO CLEAN THE DUST PACK

- The lamp will turn red when suction is reduced. If the light comes on, please clean the dust pack.

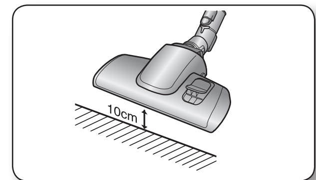


- Turn the vacuum power to ‘MAX’.



Body Control | Handle Control

- If the filter check indicator turns red with the inlet floating 10cm above flat floor, clean the dust pack.



★ When suction is noticeably reduced continuously or vacuum cleaner abnormally overheats, please clean the dust pack.

CLEANING THE DUST PACK

1. Remove the dust bin.
2. Separate the dust bin cover.
3. Remove the fixed frame of the dust pack cover.
4. Separate the dust pack.
5. Remove the sponge and filter from the dust pack.
6. Wash the sponge and the filter of the dust pack with water.
7. Let the sponge and filter dry in the shade for more than 12 hours.
8. Put the sponge and filter into the dust pack.
9. Put the assembled dust pack into the cover.
10. Before reassembly, align the dust pack cover and dust pack correctly.
11. Close the dust bin cover.
12. Before use, push the dust bin into the main body of the vacuum cleaner until you hear the “click” sound.

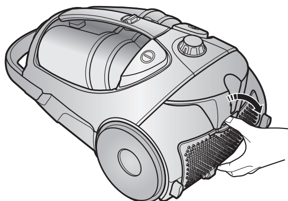
★ Make sure the filter is completely dry before putting it back into the vacuum cleaner. Allow 12 hours for it to dry.



maintain tools and filter

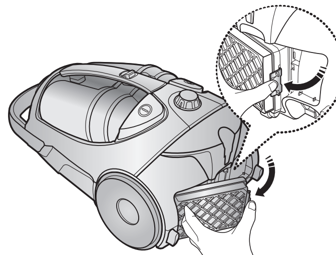
CLEANING THE OUTLET FILTER 

1

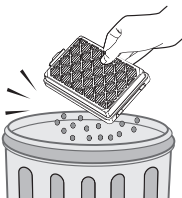


Press the fixed frame part at the back of the main body to remove.

2



Remove the dust bin and HEPA Filter as shown.



Remove and replace the blocked outlet filter.

- When suction is noticeably reduced continuously or vacuum cleaner abnormally overheats, please clean the outlet filter.
  Note. Do not wash HEPA filter.
  If cleaning does not resolve the problem Please replace blocked out filter.
- Replacement filters are available at your local Samsung distributor.

CHANGE THE BATTERY (OPTIONAL)



1. When the vacuum cleaner dows not work, replace the batteries.
If the problem persists, please contact our authorized dealer.

2. Use 2 batteries of size AAA.



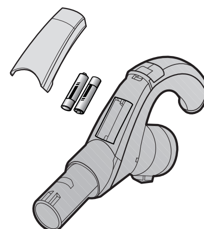
WARNING

1. Never disassemble or recharge the batteries.

2. Never heat up the batteries or throw them into fire.

3. Do not reverse (+), (-) poles.

4. Dispose of the batteries property.



BATTERY TYPE : AAA Size 

troubleshooting

PROBLEM	SOLUTION
Motor does not start	• Check cable, pulg and socket. • Leave to cool.
Suction force is gradually decreasing	• Check for blockage and remove.
Cord does not rewind fully	• Pull the cord out 2-3m and push down the cord rewind button.
Vacuum cleaner does not pick up dirt	• Check hose and replace if required.
Low or decreasing suction	• Please check filter and, if required, clean as illustrated in the instructions. if filters are out of condition change them to new ones.
Body overheating	• Please check filters, If required clean as illustrated in the instruction.
Static electicity discharge	• Please decrease power suction. • This can also occur when air in the room is very dry. Please ventilate the room to air humidity become a normal.

This Vacuum cleaner is approved the following.

EMC Directive : 2004/108/EEC

Low Voltage Directive : 2006/95/EC

memo

memo


SAMSUNG

SC88**-serien



Dammsugare
bruksanvisning

✻ Läs igenom anvisningarna noggrant innan du använder den här enheten.
✻ Endast för inomhusbruk.

Svenska

imagine the possibilities

Tack för att du väljer att köpa en produkt från Samsung.
För att få en mer komplett tjänst, registrera produkten på adressen
www.samsung.com/register

SAMSUNG

SÄKERHETSINFORMATION



- Innan du använder enheten ska du läsa igenom bruksanvisningen noggrant och spara den för framtida referens.



- Eftersom de här anvisningarna täcker flera olika modeller kan egenskaperna hos din dammsugare variera något från de som beskrivs i den här bruksanvisningen.

SYMBOLER SOM ANVÄNDS FÖR VAR FÖRSIKTIG/VARNING

VARNING	Indikerar att det finns risk för dödsfall eller allvarlig skada.
VAR FÖRSIKTIG	Indikerar att det finns risk för personskada eller materialskada.

ANDRA SYMBOLER SOM ANVÄNDS

	Representerar något du INTE får göra.
	Representerar något du måste följa.
	Indikerar att du måste koppla ur strömkontakten ur uttaget.



Dammsugaren är endast till för inomhusbruk. Använd inte dammsugaren för att rengöra byggavfall eller skräp. Använd inte dammsugaren med några av de filter som har avlägsnats, eftersom detta kan orsaka skada på de invändiga komponenterna och ogiltigförklara garantin.

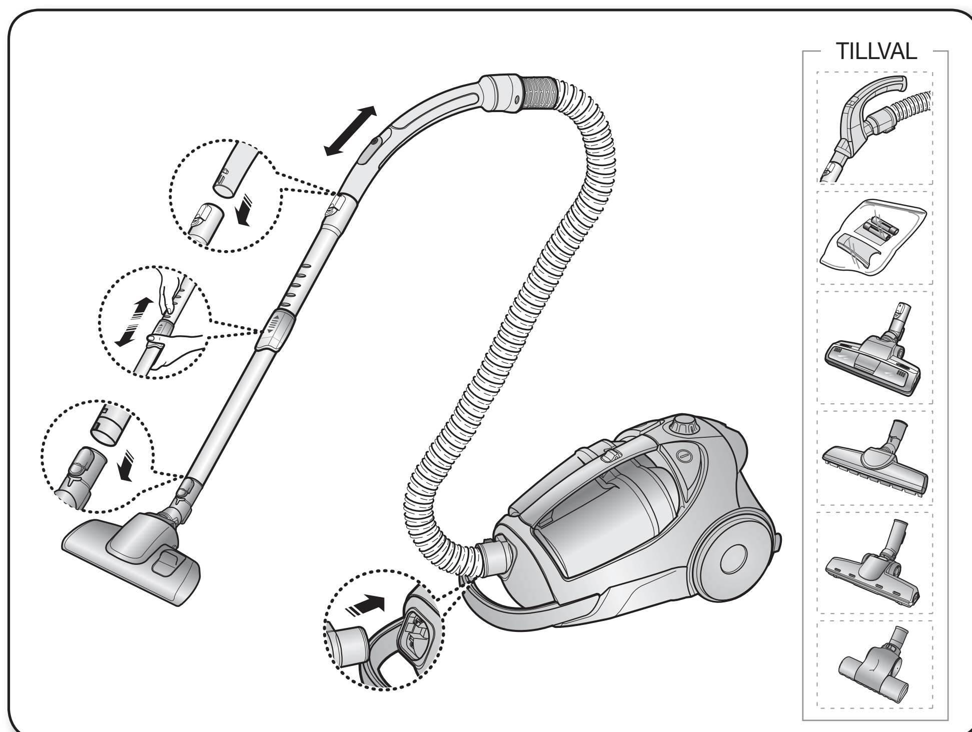
säkerhetsinformation

VIKTIGA SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

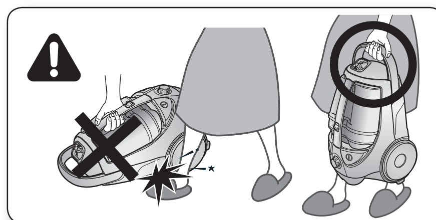
1. Läs instruktionerna noggrant. Innan du slår på dammsugaren ska du se till att spänningen i el-källan är samma som den som anges på märkplattan på dammsugarens undersida.
2. **VARNING** : Använd inte dammsugaren när mattan eller golvet är vått.
   Använd den inte för att suga upp vatten.
3. Noggrann övervakning krävs när en enhet används av eller i närheten av barn. Låt inte dammsugaren användas som en leksak. Låt inte dammsugaren gå utan att någon övervakar den. Använd bara dammsugaren för avsett syfte, enligt vad som beskrivs i de här anvisningarna.
4. Använd inte dammsugaren utan en dammbehållare. Töm dammbehållaren innan den är full för att bibehålla bästa effekt.
5. Använd inte dammsugaren för att plocka upp tändstickor, brinnande aska eller cigarettfimpar. Håll dammsugaren på avstånd från spisar och andra värmekällor. Hetta kan deformera och missfärga enhetens plastdelar.
6. Undvik att plocka upp hårda, vassa föremål med dammsugaren, eftersom de kan skada dammsugarens delar. Stå inte på slangen. Anlägg ingen vikt mot slangen. Blockera inte in- eller utsug.
7. Slå av dammsugaren på huvudenheten innan du kopplar ur den ur el-uttaget. Koppla ur kontakten från el-uttaget innan du tömmer dammbehållaren. För att undvika skador ska du ta ur kontakten genom att dra i själva kontakten och inte i sladden.
8. Den här enheten är inte avsedd att användas av några personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, psykisk eller mental förmåga, eller avsaknad av erfarenhet och kunskap, om personen eller personerna inte har någon som övervakar och instruerar angående enhetsanvändningen av en person som ansvarar för deras säkerhet.
9. Barn ska övervakas för att säkerställa att de inte leker med enheten.
10. Kontakten måste tas ur el-uttaget före rengöring eller underhåll av enheten.
11. Användning av förlängningssladd rekommenderas ej.
12. Om dammsugaren inte fungerar som den ska slår du av strömmen och kontaktar ett behörigt serviceombud.
13. Om strömsladden skadas måste den bytas av tillverkaren eller dess serviceombud eller en liknande behörig person för att undvika skada.
14. Bär inte dammsugaren i slangen.
    Använd handtaget på enheten.
15. Dra ur kontakten när dammsugaren inte används. Slå av strömbrytaren innan du drar ur kontakten.

innehåll

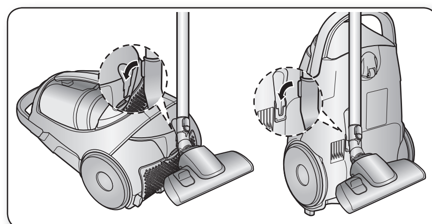
montera dammsugaren



- Tryck inte på knappen på dammbehållarens handtag när du bär maskinen.

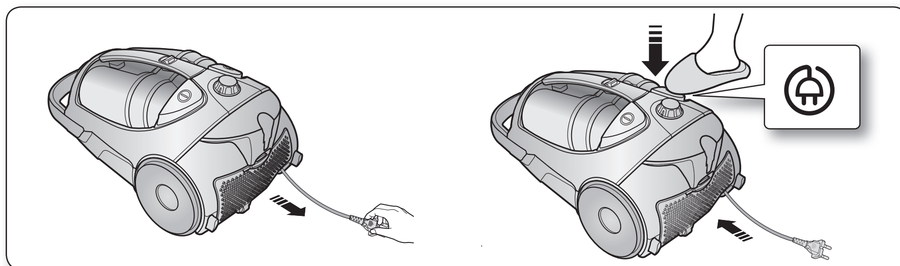


- För förvaring, parkera golvmunstycket.



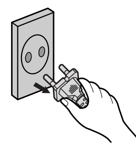
använda dammsugaren

STRÖMSLADD

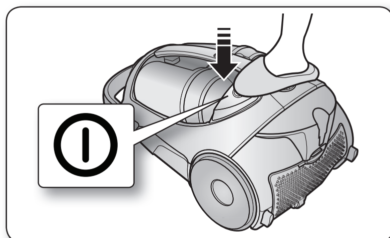




- När du drar ur kontakten ur el-uttaget ska du dra i kontakten, inte i sladden.



PÅ-/AV-KNAPP



STRÖMKONTROLL

FJÄRRSTYRNINGSTYP (INFRARÖD KONTROLL) (TILLBEHÖR)

- SLANG

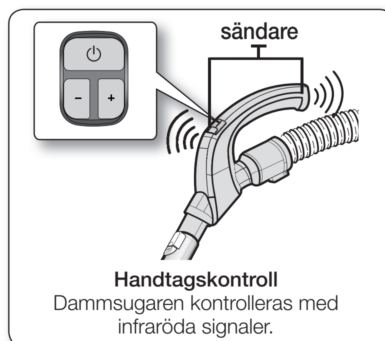
1. Dammsugarens ON/OFF(PÅ/AV)-knapp (⏻)

Tryck på ON/OFF(PÅ/AV)-knappen för att använda dammsugaren. Tryck igen för att stänga av dammsugaren.

2. Dammsugare (+, -)

Tryck på knappen (+) för att använda dammsugaren på hög effekt. Tryck på knappen (-) för att använda dammsugaren på låg effekt.


Täck inte över handtagssändaren när du använder en hantagskontrollknapp.

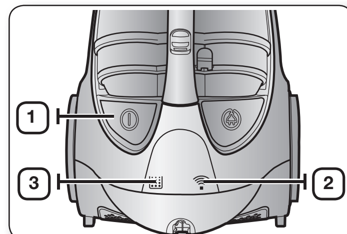


Handtagskontroll
Dammsugaren kontrolleras med infraröda signaler.

- ENHET

Tryck på knappen ON/OFF (PÅ/AV) flera gånger i följd för att starta och stoppa dammsugaren. (OFF (AV) → ON (PÅ) → OFF (AV))

Om fjärrkontrollen inte fungerar kan dammsugaren styras med hjälp av knappen ON/OFF (PÅ/AV) på dammsugarenheten.

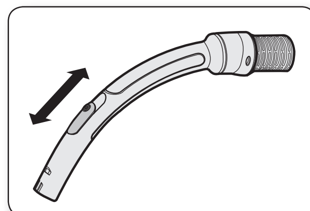


1	Knappen ON/OFF (PÅ/AV) slår på och av dammsugaren.
2	Det INFRARÖDA ljuset visar vilken del som tar emot den infraröda signalen från handtagskontrollen.
3	Filterljuset tänds när dammsatsen kräver kontroll eller tömning. En ljudsignal hörs också.

KROPPSKONTROLL (TILLBEHÖR)

- SLANG

För att minska sugförmågan för rengöring av exempelvis draperier, små mattor och andra lätta textilier, dra i kranen tills hålet är öppet.

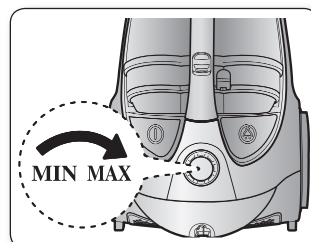


- KROPP (ENDAST VOLYMTYP)

För att kontrollera effektnivån drar du bara strömknappen åt höger och vänster.

MIN = För fintvätt, exempelvis nätgardiner.

MAX = För hårda golv och kraftigt smutsade mattor.

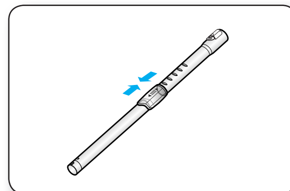


förvara verktyg och filter

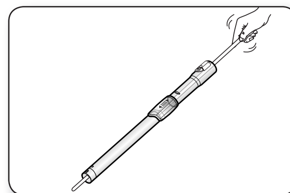
ANVÄNDA TILLBEHÖR

RÖR

- Justera längden på det teleskopiska röret genom att vrida längdkontrollknappen som sitter i mitten av det teleskopiska röret fram och tillbaka.

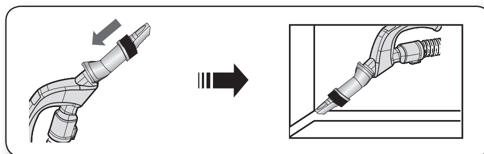


- För att kontrollera blockeringar, separera det teleskopiska röret och justera för att förkorta. Detta medger enklare borttagning av avfall som sätter igen röret.

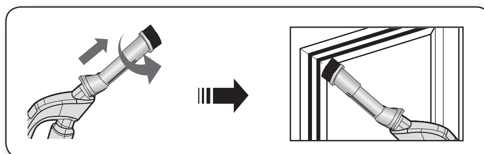


TILLBEHÖR (TILLVAL)

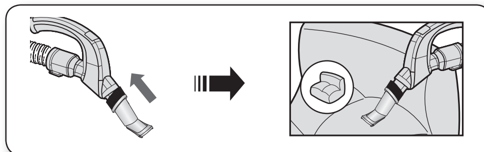
- Dra ut tillbehörsdelen på slanghandtaget.



- Dra ut och vrid dammborsten för rengöring av trånga utrymmen.

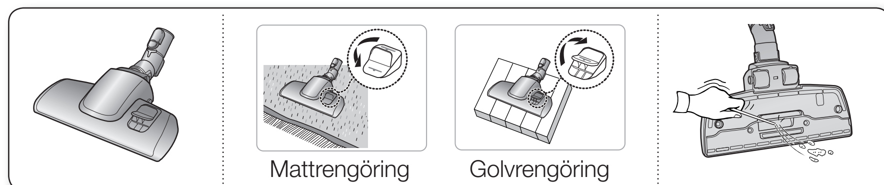


- Om du vill använda textiltyget trycker du in tillbehöret i ena änden av slanghandtaget.



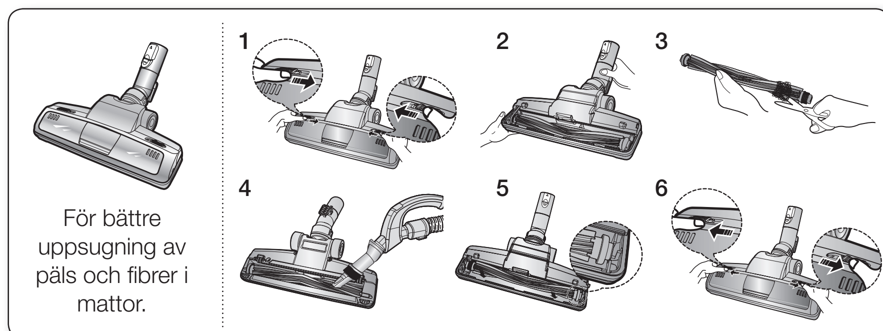
FÖRVARA GOLVVERKTYG

2-STEGSBORSTE (TILLBEHÖR)



- Justera inloppsspaken enligt golvytan.
- Ta bort avfall helt om inloppet är blockerat.

POWER PET PLUS BRUSH (OPTION)

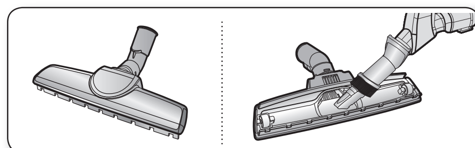


Om du ofta dammsuger hår eller päls kan det göra att rotationsfunktionen ramlar av på grund av att de fastnar i trumman. Rengör i så fall trumman noggrant.

1. Tryck på knappen Open (Öppna) på den genomskinliga skärmen för att dela på kåpan.
2. Ta bort borsten från den transparenta skärmen.
3. Ta bort smuts, såsom damm och hår som fastnat runt borsten med en sax.
4. Ta bort damm inuti borstkåpan med en torr dammtrasa eller borste.
5. För in borsten i den roterande remmen och fäst ihop dem.
6. Tryck ihop den transparenta skärmens kåpa tills det klickar till för att fästa ihop dem.

MASTERPARKETTBORSTE (TILLBEHÖR)

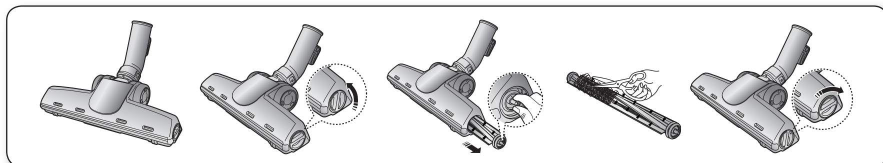
- Dammsug stora ytor.
- Ta bort avfall helt om inloppet är blockerat.



förvara verktyg och filter

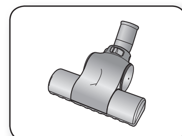
HUSDJURSBORSTE (TILLBEHÖR)

För bättre uppsugning av päls och fibrer i mattor.
Om du ofta dammsuger hår eller päls kan det göra att rotationsfunktionen ramlar av på grund av att de fastnar i trumman. Rengör i så fall trumman noggrant.

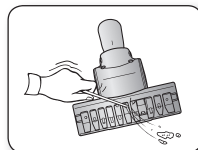


FILTBORSTE (TILLBEHÖR)

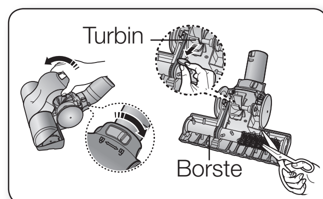
Tussar i turbinen kan stoppa borstarna från att snurra och de behöver då rensas enligt följande.
För uppsugning av päls och fibrer i textilier och bäddlinne.



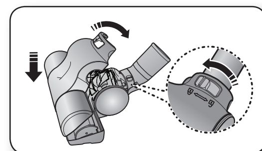
Ta bort avfall helt om inloppet är blockerat.



Vrid låsknappen till läget ‘UNLOCK’ (LÅS UPP) och ta bort den.



För att montera igen riktar du in skyddet mot huvudenhetens front och stänger sedan ihop dem.
Efter att du har stängt kåpan ska du se till att låsknappen i positionen för ’LOCK’ (LÅS).





Används endast för lakan. Var försiktig så att du inte skadar borsten genom att den sätter igen.

TÖMMA DAMMBEHÅLLAREN

1	2	3
När smutsen når markeringen för full ska du tömma dammbehållaren.	Ta ut dammbehållaren genom att trycka på knappen.	Dela på kåpan till dammbehållaren.
4	**5**	**6**
Kasta dammet i behållaren.	Stäng luckan till dammbehållaren.	Före användning, tryck dammbehållaren i huvudenheten på dammsugaren tills du hör ett klickljud.

- Töm i en plastpåse.
  (rekommenderas för personer med astma/allergi)

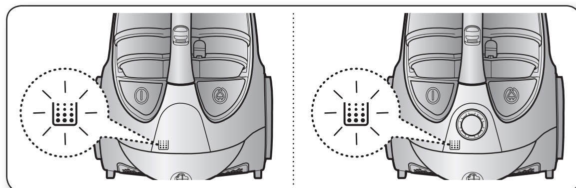
Du kan skölja ur dammbehållaren med kallt vatten.

förvara verktyg och filter

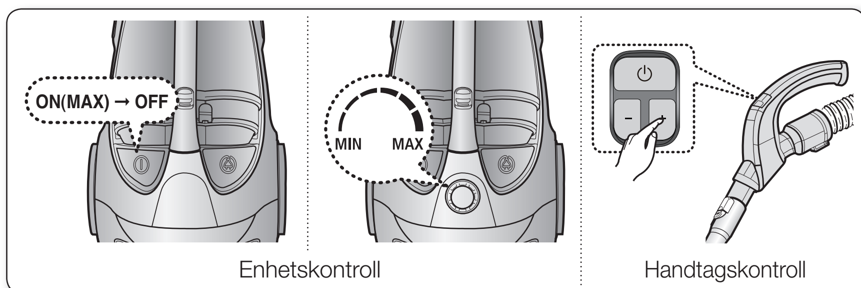
RENGÖRA DAMMSATSEN

SÅ HÄR RENGÖR DU DAMMSATSEN

- Lampan lyser rött när sugeffekten minskar. När lampan tänds ska du rengöra dammsatsen.

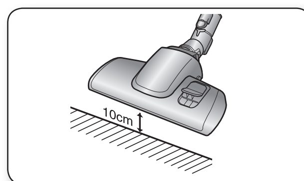


- Slå på dammsugaren till ‘MAX’.



Enhetskontroll
Handtagskontroll

- Om filterkontrollindikatorn blir röd med inloppet flytande 10 cm ovanför plant golv, ska du rengöra dammsatsen.



★ När sugeffekten minskar markant och kontinuerligt ska du rengöra dammsatsen.

RENGÖRA DAMMSATSEN

1 Installera dammluckan.	2 Dela på kåpan till dammbehållaren.	3 Ta bort den fasta ramen för dammsatsskyddet.
4 Rengöra dammsatsen.	5 Ta bort svamp och filter från dammsatsen.	6 Tvätta ur svampen och filtret för dammsatsen med vatten.
7 Låt svampen och filtret torka på en skuggig plats i mer än 12 timmar.	8 Sätt tillbaka svamp och filter i dammsatsen.	9 Placera den monterade dammsatsen i huvudenheten.
10 Före ommontering, rikta in dammsatsskyddet och dammsatsen korrekt.	11 Stäng luckan till dammbehållaren.	12 Före användning, tryck dammbehållaren i huvudenheten på dammsugaren tills du hör ett klickljud.

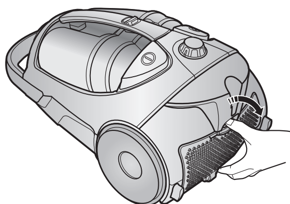
Se till att filtret är helt torrt innan du sätter tillbaka det i dammsugaren. Låt det gå 12 timmar för att det ska torka.



förvara verktyg och filter

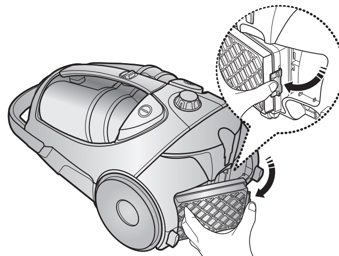
RENGÖRA UTLOPPSFILTRET 

1

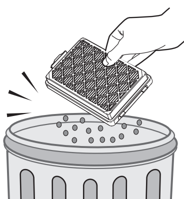


Tryck på den fasta delen av ramen på baksidan av huvudenheten för att ta bort den.

2



Ta bort dammbehållaren och HEPA-filtret såsom visas på bilden.



Ta bort och byt ut det igensatta utloppsfiltret.

- När insugningen minskar anmärkningsvärt eller dammsugaren överhettas ska du rengöra utloppsfiltret. Obs. Tvätta inte HEPA-filtret.
  Om rengöringen inte löser problemet ska du byta filtret för utgående luft.
- Ersättningsfilter finns att köpa hos din lokala återförsäljare för Samsung.

BYTA BATTERIET (TILLBEHÖR)



1. Om dammsugaren inte fungerar ska du byta batterier.
Om problemet kvarstår ska du kontakta en auktoriserad återförsäljare.

2. Använd 2 batterier i storleken AAA.



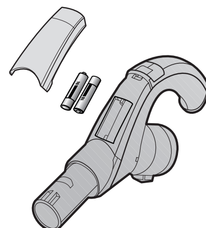
VARNING

1. Montera aldrig isär eller ladda batterierna.

2. Hetta inte upp batterierna och släng dem inte i eld.

3. Sätt inte polerna åt fel håll (+), (-).

4. Avfallshantera batterierna på rätt sätt.



BATTERITYP: AAA-storlek 

felsökning

PROBLEM	LÖSNING
Motorn startar inte.	• Kontrollera kabel, kontakt och uttag. • Låt svalna.
Sugeffekten minskar gradvis.	• Kontrollera om något sätter igen och ta bort det i så fall.
Sladden dras inte in helt.	• Dra ut sladden 2-3 m och tryck sladdens indragningsknapp nedåt.
Dammsugaren suger inte upp smuts	• Kontrollera slangen och byt vid behov.
Låg eller minskande sugeffekt.	• Kontrollera filtret och rengör om det behövs enligt de anvisningar som ges. Om filtren är skadade ska de bytas mot nya.
Överhettning av huvudenheten.	• Kontrollera filtren och rengör dem vid behov enligt anvisningarna.
Statisk elektricitet.	• Minska sugeffekten. • Detta kan även inträffa när luften i rummet blir mycket torr. Vädra rummet tills luftfuktigheten blir normal.

Den här dammsugaren är godkänd enligt följande.

EMC-direktiv: 2004/108/EEC

Lågspänningsdirektiv: 2006/95/EC



Om du har några frågor eller synpunkter om Samsungs produkter,
är du välkommen att kontakta Samsung Support.
0771 726 7864 (SAMSUNG)
www.samsung.com/se

SC88**-serien



Støvsuger brugervejledning

✻ Læs brugervejledningen omhyggeligt, inden du bruger denne enhed.
✻ Må kun anvendes indendørs.

Dansk

imagine the possibilities

Tak, fordi du købte et Samsung-produkt.
For at få en mere komplet service
kan du registrere dit produkt på
www.samsung.com/register

SAMSUNG

sikkerhedsinformationer

SIKKERHEDSINFORMATIONER



- Inden du bruger dette apparat, skal du læse denne vejledning omhyggeligt og gemme den til senere brug.



- Da følgende brugervejledning omfatter forskellige modeller, kan egenskaberne ved din støvsuger være lidt anderledes end det, der er beskrevet i denne vejledning.

ANVENDTE FORSIGTIG/ADVARSEL-SYMBOLER

ADVARSEL	Indikerer, at der er fare for død eller alvorlig personskade.
FORSIGTIG	Indikerer, at der er risiko for personskade eller skade på ting.

ANDRE ANVENDTE SYMBOLER

	Repræsenterer noget, du IKKE må gøre.
	Repræsenterer noget, du skal følge.
	Indikerer, at du skal tage strømstikket ud af stikkontakten.



Denne støvsuger er kun beregnet til privat anvendelse. Brug ikke støvsugeren til sugning af byggeaffald eller -rester. Brug ikke denne støvsuger, hvis filtre er fjernet, da dette kan beskadige de interne komponenter og gøre garantien ugyldig.

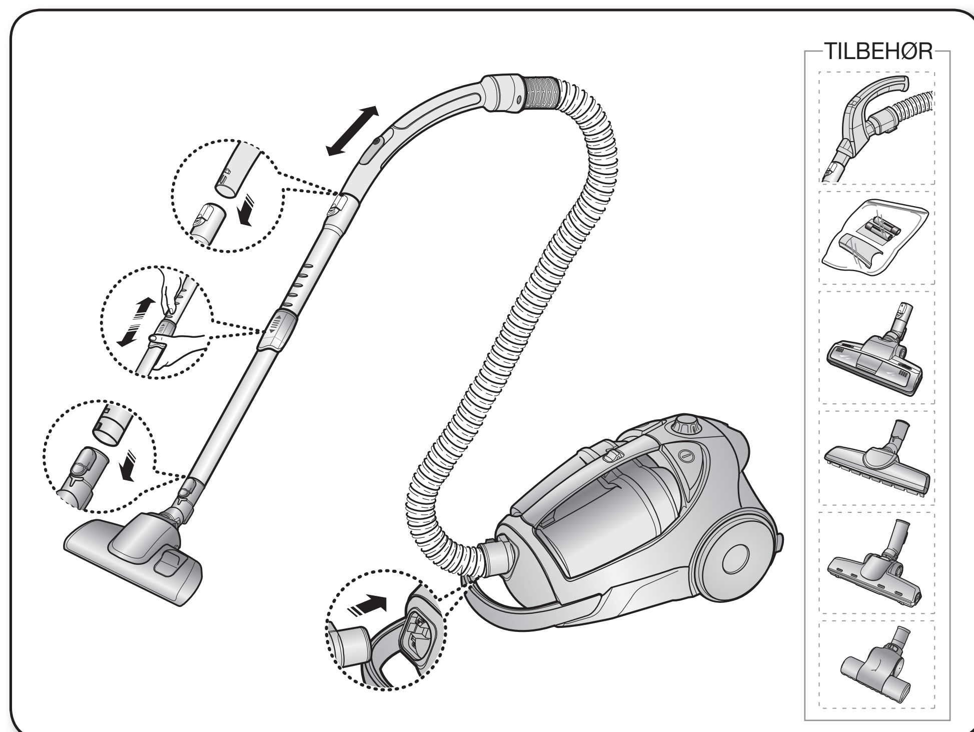
sikkerhedsinformationer

VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

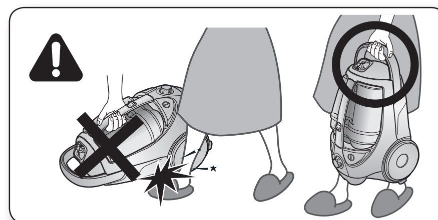
1. Læs alle instruktioner omhyggeligt. Inden du tænder for strømmen, skal du sikre dig, at spændingen på strømforsyningen er den samme som den, der er angivet på mærkepladen i bunden af støvsugeren.
2. **ADVARSEL** : Brug ikke støvsugeren, når tæppet eller gulvet er vådt.
   Brug ikke støvsugeren til at suge vand op med.
3. Det er nødvendigt at holde nøje opsyn, når apparatet bruges af eller i nærheden af børn. Støvsugeren må ikke bruges som legetøj. Støvsugeren må aldrig køre uden opsyn. Støvsugeren må kun bruges til det, den er beregnet til, og som beskrevet i denne vejledning.
4. Brug ikke støvsugeren uden en støvbeholder. Tøm støvbeholderen, inden den er fuld, for at opnå den bedste funktion.
5. Brug ikke støvsugeren til at opsamle tændstikker, aske med gløder eller cigaretskod. Hold støvsugeren væk fra komfurer og andre varmekilder. Varme kan deformere og misfarve enhedens plastikdele.
6. Undlad at opsamle hårde, skarpe genstande med støvsugeren, da de kan beskadige støvsugerens dele. Undlad at stå på slangesamlingen. Undlad at lægge vægt på slangen. Undlad at blokere suge- eller udsugningsåbningen.
7. Sluk støvsugeren på selve maskinen, før du tager stikket ud af stikkontakten. Tag stikket ud af stikkontakten, inden du tømmer støvbeholderen. For at undgå skade skal du tage stikket ud ved at tage fat i selve stikket og ikke ved at trække i kablet.
8. Dette apparat er ikke beregnet til brug af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske, sanse- eller mentale færdigheder eller manglende erfaring og viden, med mindre de har fået oplæring eller instruktion vedr. brug af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
9. Børn bør overvåges for at sikre, at de ikke leger med apparatet.
10. Stikket skal tages ud af stikkontakten, inden apparatet rengøres eller vedligeholdes.
11. Det anbefales ikke at bruge en forlængerledning.
12. Hvis støvsugeren ikke fungerer korrekt, skal du slukke for strømforsyningen og kontakte et autoriseret serviceværksted.
13. Hvis strømkablet er beskadiget, skal det udskiftes af producenten eller et serviceværksted eller en tilsvarende kvalificeret person for at undgå fare.
14. Undlad at bære støvsugeren ved at holde i slangen.
    Brug håndtaget på støvsugersættet.
15. Kobl støvsugeren fra, når den ikke er i brug. Sluk for stikkontakten, inden du tager stikket ud.

indhold

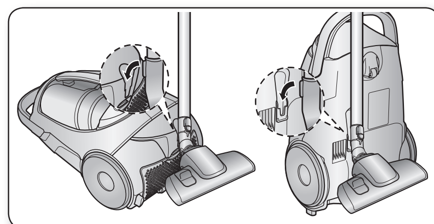
samling af støvsugeren



- Undlad at trykke på knappen på støvbeholderens håndtag, når du bærer maskinen.

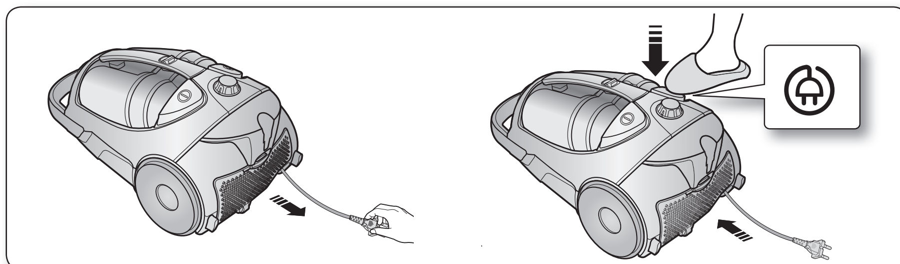


- Parkér mundstykket under opbevaring.



betjening af støvsugeren

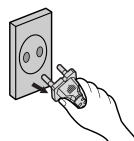
STRØMKABEL



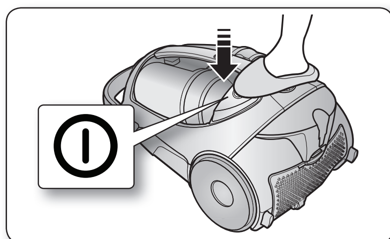


FORSIGTIG

- Tag fat i stikket og ikke i kablet, når du tager stikket ud af stikkontakten.



TÆND/SLUK-KNAP



STYRKEKONTROL

FJERNBETJENT TYPE (INFRARØD KONTROL) (TILBEHØR)

- SLANGE

1. Støvsuger TÆND/SLUK(⏻)

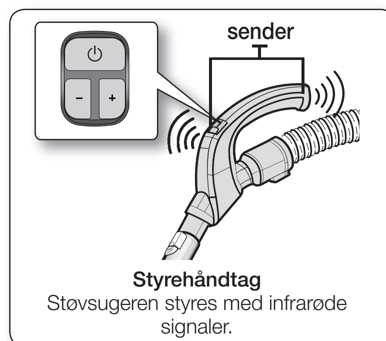
Tryk på TÆND/SLUK-knappen for at bruge støvsugeren. Tryk igen for at stoppe støvsugeren.

2. Støvsuger (+, -)

Tryk på knappen (+) for at bruge en højere sugestyrke. Tryk på knappen (-) for at bruge en lavere sugestyrke.



Tildæk ikke senderen i håndtaget, når du bruger en knap på styrehåndtaget.

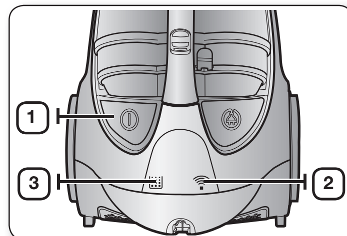


Styrehåndtag
Støvsugeren styres med infrarøde signaler.

- KABINET

Tryk flere gange på TÆND/SLUK-knappen for at starte og stoppe støvsugeren.
(SLUK → TÆND→ SLUK)

Hvis håndtagets fjernbetjening ikke fungerer, kan støvsugeren betjenes med TÆND/SLUK-knappen på maskinens kabinet.

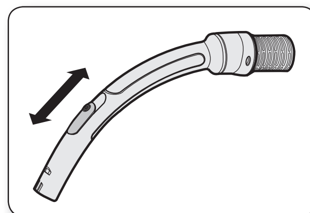


1	TÆND/SLUK-knappen tænder eller stopper støvsugeren.
2	Det INFRARØDE lys indikerer den del, der modtager det infrarøde signal fra styrehåndtaget.
3	Filterlyset lyser, når støvpakken skal kontrolleres eller tømmes. Der udsendes også et lydsignal.

TYPE MED KONTAKT PÅ HOVEDDEL (TILBEHØR)

- SLANGE

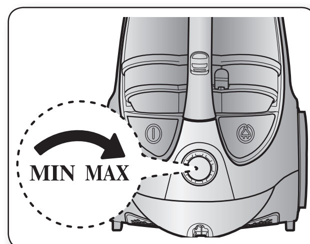
Træk i luftdækslet, til hullet er åbent, for at reducere sugestyrken ved rengøring af gardiner, små tæpper og andre lette stoffer.



- HOVEDDEL (KUN LYDSTYRKETYPE)

For at styre effektstyrken skal du blot skyde styrkekontrolknappen til højre og venstre.

MIN. = Til følsomme stoffer, f.eks. tynde gardiner.
MAKS. = Til hårde gulve og stærkt tilsmudsede tæpper.

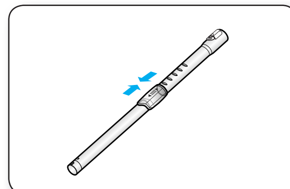


vedligeholdelse af værktøjer og filter

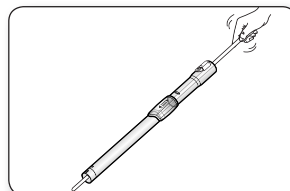
BRUG AF TILBEHØR

RØR

- Juster længden på det teleskopiske rør ved at skyde længdejusteringsknappen midt på det teleskopiske rør frem og tilbage.

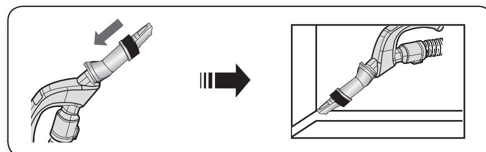


- Kontroller for blokeringer ved at skille det teleskopiske rør ad, og juster det, så det bliver kortere. Dette gør det lettere at fjerne affald, der blokerer røret.

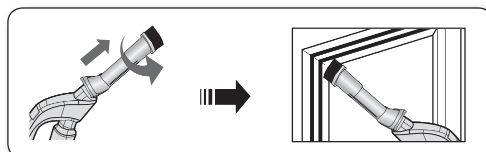


TILBEHØR (VALGFRIT)

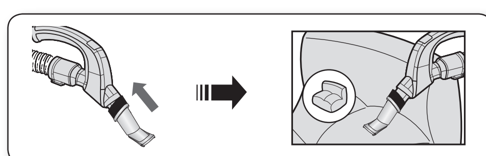
- Tryk tilbehøret fast på enden af slangehåndtaget.



- Træk ud, og drej støvbørsten for at rengøre følsomme områder.

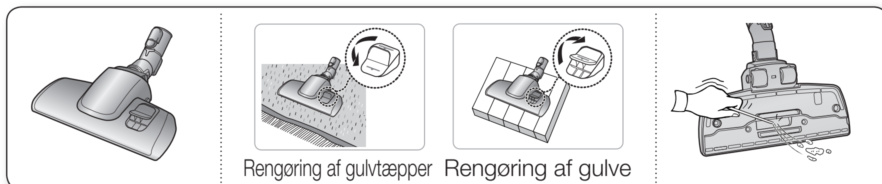


- Tryk tilbehøret fast på enden af slangehåndtaget i den modsatte retning for at bruge tilbehøret til møbelstof.



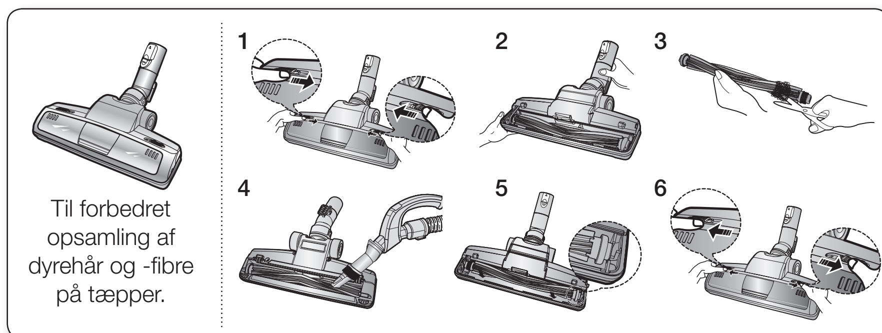
VÆRKTØJER TIL GULVE

2-TRINS BØRSTE (TILBEHØR)



- Indstil mundstykket i forhold til gulvoverfladen.
- Fjern affaldsstoffet helt, hvis mundstykket er blokeret.

EKSTRA KRAFTIG BØRSTE TIL KÆLEDYR (TILBEHØR)

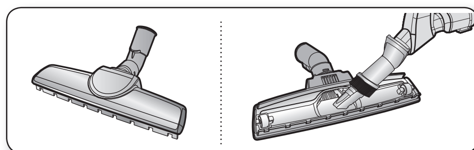


Hyppig støvsugning af hår og dyrepels kan betyde formindsket rotation, fordi der er viklet hår o.l. rundt om tromlen. Rengør i så fald tromlen forsigtigt.

1. Tryk på Åbn-knappen på det gennemsigtige dæksel for at tage dækslet af.
2. Tag børstestykket af den gennemsigtige skærm.
3. Fjern affaldsstoffer som støv og hår, der er viklet rundt om børstestykket, ved hjælp af en saks.
4. Fjern støv inde i børsterummet med en **tør** støvekost eller et spalteværktøj.
5. Indsæt børstestykket i rotationsbåndet, og saml delen igen.
6. Klik det gennemsigtige dæksel tilbage på plads for at samle stykket igen.

STOR BØRSTE TIL PARKETGULV (TILBEHØR)

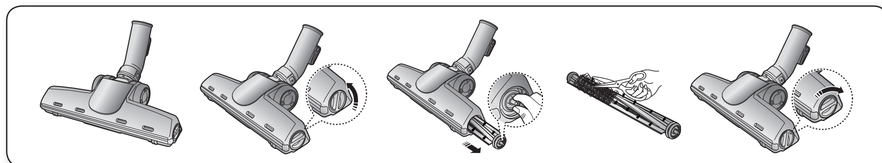
- Støvsug i brede områder på én gang.
- Fjern affaldsstoffet helt, hvis mundstykket er blokeret.



vedligeholdelse af værktøjer og filter

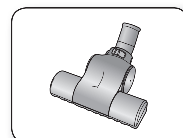
BØRSTE TIL KÆLEDYR (TILBEHØR)

Til forbedret opsamling af dyrehår og -fibre på tæpper.
Hyppig støvsugning af hår og dyrepels kan betyde formindsket rotation, fordi der er viklet hår o.l. rundt om tromlen. Rengør i så fald tromlen forsigtigt.

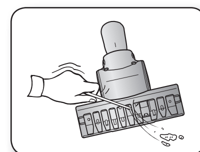


MØBELBØRSTE (TILBEHØR)

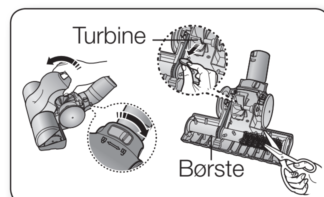
Blokeringer på turbinen forhindrer børsten i at dreje rundt.
Blokeringer skal derfor fjernes således.
Til opsamling af dyrehår og -fibre på møbelstof og sengelinned.



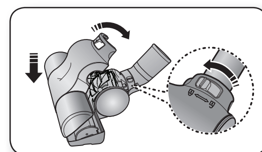
Fjern affaldsstoffet helt, hvis mundstykket er blokeret.



Drej låseknappen til 'LÅST OP', og fjern affaldet.



Saml stykket igen ved at justere dækslet i forhold til forsiden af hoveddelen og lukke det. Når dækslet er lukket, skal du sørge for, at låseknappen er drejet til 'LÅST' position.





Bruges kun til sengetøj. Pas på ikke at beskadige børsten, når du fjerner blokeringen.

TØMNING AF STØVBEHOLDEREN

1	2	3
Når støvet når markering for fyldt, skal du tømme støvbeholderen.	Tag støvbeholderen ud ved at trykke på knappen.	Tag låget af støvbeholderen.
4	**5**	**6**
Smid støvet i affaldsspanden.	Sæt låget på støvbeholderen.	Skub før brug støvbeholderen ind i støvsugerens hoveddel, indtil du hører en “klik-lyd”.

- Tøm indholdet ud i en plasticpose.
  (anbefales til personer, der lider af astma/allergi)

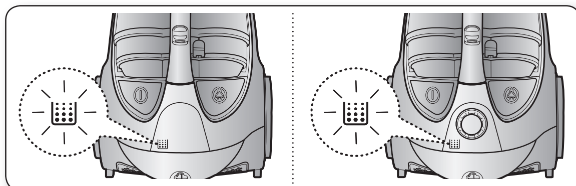
Støvbeholderen må kun rengøres med koldt vand.

vedligeholdelse af værktøjer og filter

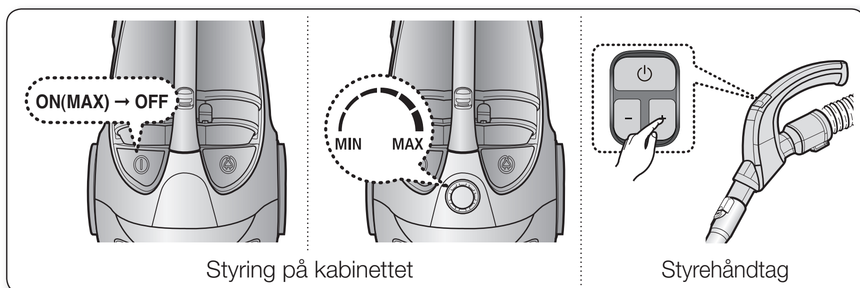
RENGØRING AF STØVPAKKEN

HVORNÅR SKAL STØVPAKKEN TØMMES

- Lampen ændres til rød, når sugeevnen er reduceret. Hvis lyset tændes, så rengør støvpakken.

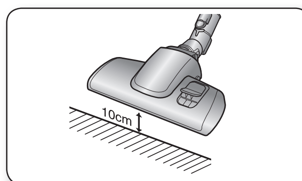


- Sæt sugestyrken på 'MAKS.'.



Styring på kabinettet | Styrehåndtag

- Hvis indikatoren for kontrol af filter bliver rød, når mundstykket befinder sig 10 cm over et fladt gulv, skal støvpakken rengøres.



Når sugestyrken tydeligt reduceres kontinuerligt, eller støvsugeren bliver unormalt varm, så rengør støvpakken.

RENGØRING AF STØVPAKKEN

1 Tøm støvbeholderen.	2 Tag låget af støvbeholderen.	3 Tag den faste ramme ud af dækslet til støvpakken.
4 Fjern støvpakken.	5 Fjern svampen og filteret fra støvpakken.	6 Vask svampen og filteret til støvpakken med vand.
7 Lad svampen og filteret tørre i skyggen i mere end 12 timer.	8 Sæt svampen og filteret tilbage i støvpakken.	9 Sæt den samlede støvpakke ind i dækslet.
10 Juster dækslet til støvpakken og støvpakken korrekt, inden støvpakken samles igen.	11 Sæt låget på støvbeholderen.	12 Skub før brug støvbeholderen ind i støvsugerens hoveddel, indtil du hører en “klik-lyd”.

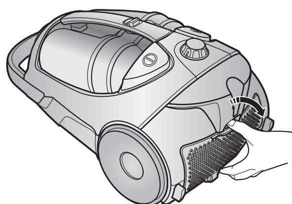
Sørg for, at filteret er helt tørt, før du sætter det tilbage i støvsugeren. Lad det tørre i 12 timer.



vedligeholdelse af værktøjer og filter

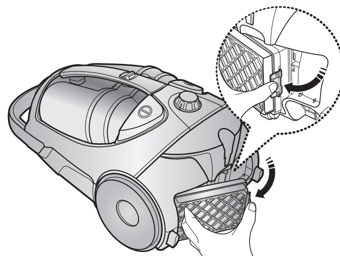
RENGØRING AF UDLEDNINGSFILTERET 

1

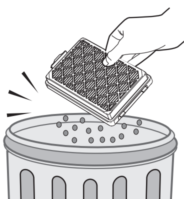


Tryk på den faste rammedel bag på hoveddelen for at tage filteret ud.

2



Tag støvbeholderen og HEPA-filteret ud som vist.



Fjern og udskift det blokerede udledningsfilter.

- Når sugestyrken tydeligt reduceres kontinuerligt, eller støvsugeren bliver unormalt varm, så rens udledningsfilter. Bemærk. Vask ikke HEPA-filteret. Hvis rengøring ikke løser problemer: Udskift blokeret udledningsfilter.
- Du kan købe erstatningsfiltre hos din lokale Samsung-forhandler.

UDSKIFT BATTERIET (VALGFRIT)



1. Når støvsugeren ikke fungerer, så udskift batterierne.
Hvis problemet fortsætter, så kontakt vores autoriserede forhandler.

2. Brug 2 AAA-batterier.



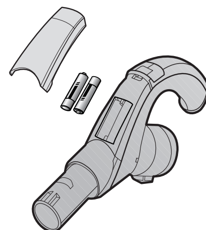
ADVARSEL

1. Du må aldrig hverken adskille eller genoplade batterierne.

2. Du må aldrig opvarme batterierne eller smide dem i ild.

3. Vend ikke polerne (+), (-).

4. Bortskaf batterierne på en korrekt måde.



BATTERITYPE :

AAA-størrelse 

fejlfinding

PROBLEM	LØSNING
Motoren starter ikke	• Kontroller kabel, stik og stikkontakt. • Lad støvsugeren køle af.
Sugestyrken mindskes gradvist	• Kontroller, om der er blokeringer, og fjern dem i givet fald.
Kablet rulles ikke helt op	• Træk kablet 2-3 m ud, og tryk på knappen til kabeloprulning.
Støvsugeren opsamler ikke snavs	• Kontroller slangen, og udskift den om nødvendigt.
Lav eller reduceret sugestyrke	• Kontroller filteret, og rengør det om nødvendigt som illustreret på tegningerne. Udskift filtrene, hvis de ikke fungerer.
Overophedning af støvsugeren	• Kontroller filtrene, og rengør dem om nødvendigt som vist på tegningerne.
Udledning af statisk elektricitet	• Reducer sugestyrken. • Dette kan også forekomme, når luften i rummet er meget tør. Ventilér rummet, så luftfugtigheden bliver normal.

Denne støvsuger er godkendt i henhold til følgende.

EMC-direktiv: 2004/108/EEC

Lavspændingsdirektiv: 2006/95/EC



Kontakt SAMSUNG
Hvis du har spørgsmål eller kommentarer vedrørende
Samsung produkter,
venligst kontakte Samsung Support.
70 70 19 70
www.samsung.com

SC88**-serien



Støvsuger
brukerhåndbok

✻ Les disse instruksjonene nøye før denne enheten tas i bruk.
✻ Bare for innendørs bruk.

Norsk

imagine the possibilities

Takk for at du kjøpte et Samsung-produkt.
For å motta en mer fullstendig service,
registrerer du produktet på
www.samsung.com/register

SAMSUNG

sikkerhetsinformasjon

SIKKERHETSINFORMASJON



- Les denne veiledningen grundig før du tar apparatet i bruk, og ta vare på den for fremtidig referanse.



- Siden de følgende bruksanvisningene dekker forskjellige modeller, kan egenskapene til din støvsuger variere noe fra de som beskrives i denne håndboken.

FORSIKTIG-/ADVARSEL-SYMBOLER I DENNE HÅNDBOKEN

ADVARSEL	Viser at det finnes fare for dødsfall eller alvorlige personskader.
FORSIKTIG	Viser at det finnes fare for personskader eller materielle skader.

ANDRE SYMBOLER I DENNE HÅNDBOKEN

	Representerer noe du IKKE må gjøre.
	Representerer noe du må følge.
	Indikerer at du må koble støpselet fra vegguttaket.



Denne støvsugeren er bare ment for bruk i vanlige husholdninger. Ikke bruk denne støvsugeren til å fjerne bygningsavfall eller -rester. Ikke bruk denne støvsugeren med noen av filtrene som er fjernet siden dette kan føre til skader på de interne komponentene og gjøre garantien ugyldig.

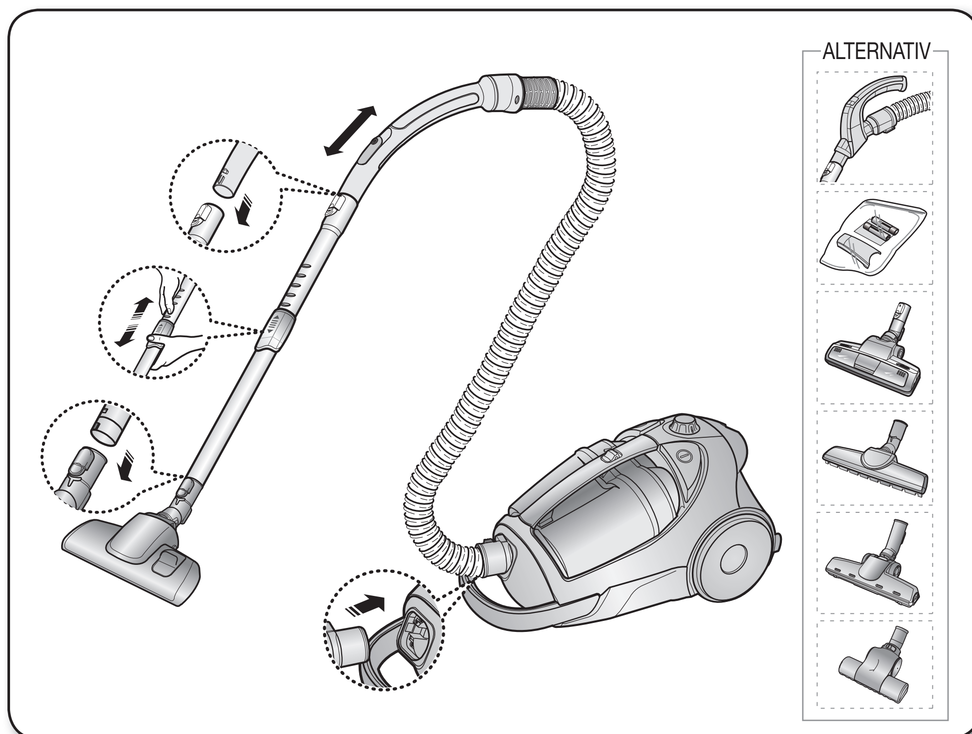
sikkerhetsinformasjon

VIKTIGE BESKYTTELSESTILTAK

1. Les alle instruksjoner nøye. Før du slår på apparatet må du kontrollere at spenningen i din strømforsyning er den samme som angitt på kapasitetsplaten nederst på støvsugeren.
2. **ADVARSEL**: Ikke bruk støvsugeren når teppet eller gulvet er vått.
   Ikke bruk den til å suge opp vann.
3. Det er nødvendig med nøye oppsyn når apparatet brukes av eller i nærheten av barn. Ikke la støvsugeren brukes som et leketøy. Ikke la støvsugeren være på uten tilsyn under noen omstendigheter. Bruk støvsugeren kun til sitt tiltenkte formål som beskrevet i disse instruksjonene.
4. Ikke bruk støvsugeren uten en støvholder. Tøm støvholderen før den er full for å opprettholde effektiviteten.
5. Ikke bruk støvsugeren til å suge opp fyrstikker, aske eller sigarettstumper.
   Hold støvsugeren unna ildsteder og andre varmekilder. Varme kan deformere og misfarge plastdelene til enheten.
6. Unngå å suge opp harde, skarpe gjenstander med støvsugeren siden de kan skade delene. Ikke stå på slangen. Ikke legg vekt på slangen. Ikke blokker innsugings- eller utslippsporten.
7. Slå av støvsugeren på selve maskinen før du kobler den fra vegguttaket.
   Ta ut støpselet fra vegguttaket før du tømmer støvholderen. For å unngå skader må du dra ut støpselet ved å holde i selve støpselet og ikke dra i ledningen.
8. Dette apparatet er ikke beregnet for å brukes av personer (inkludert barn) som er svekket fysisk, sansemessig eller mentalt, eller som mangler erfaring og kunnskap, med mindre de er under oppsyn eller har fått opplæring av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.
9. Barn må ha tilsyn for å sikre at de ikke leker med apparatet.
10. Støpselet må fjernes fra stikkontakten før rengjøring eller vedlikehold av støvsugeren.
11. Bruk av en skjøteledning anbefales ikke.
12. Hvis støvsugeren ikke fungerer som den skal, slår du av strømforsyningen og kontakter en autorisert servicetekniker.
13. Hvis ledningen er skadet, må den skiftes ut av produsenten eller en servicetekniker eller annen kvalifisert person for å unngå farer.
14. Ikke bær støvsugeren ved å holde den i slangen.
    Bruk håndtaket på støvsugeren.
15. Trekk ut kontakten når støvsugeren ikke er i bruk. Slå av strømbryteren før du trekker ut kontakten.

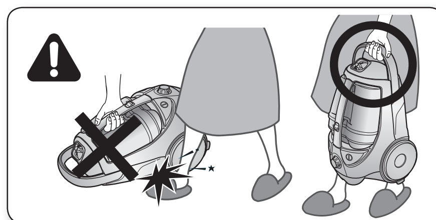
innhold

sette sammen støvsugeren

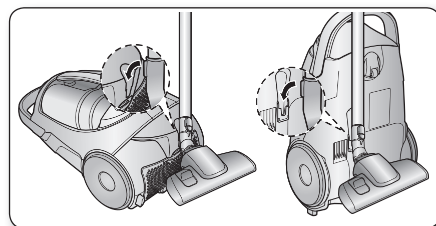


01 SETTE SAMMEN STØVSUGEREN

- Ikke trykk på knappen til støvholderhåndtaket når du bærer maskinen.

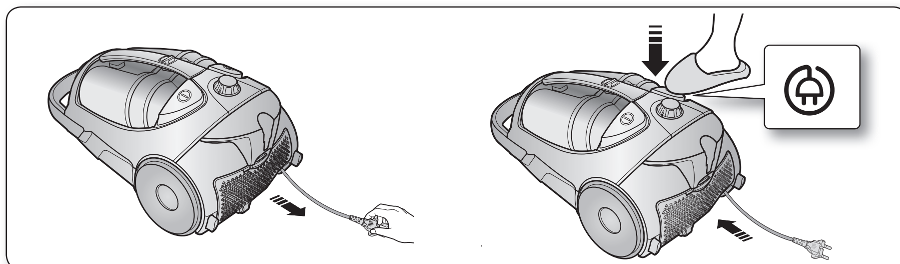


- Ved oppbevaring parkerer du munnstykket.



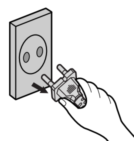
bruke støvsugeren

STRØMLEDNING

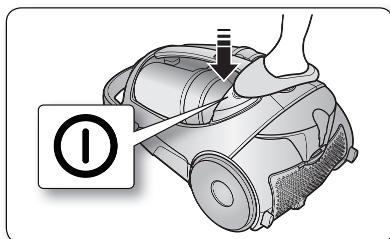




- Når du tar støpselet ut av vegguttaket, må du holde i selve støpselet og ikke i ledningen.



PÅ/AV-BRYTER



STRØMSTYRING

FJERNKONTROLLTYPE (INFRARØD KONTROLL) (VALGFRI)

- SLANGE

1. Støvsuger PÅ/AV (⏻)

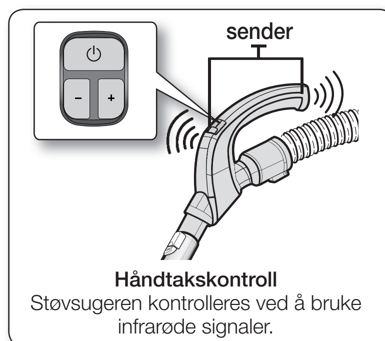
Trykk på PÅ/AV-knappen for å styre støvsugeren. Trykk på nytt for å stoppe støvsugeren.

2. Støvsuger (-,+)

Trykk på (+)-knappen for å sette støvsugeren på høy sugekraft. Trykk på (-)-knappen for å sette støvsugeren på lav sugekraft.



Ikke dekk håndtakssenderen når du bruker en kontrollknapp på håndtaket.

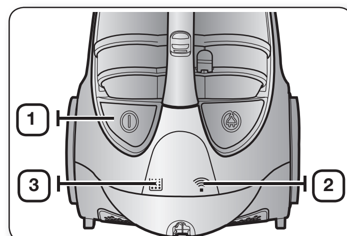


Håndtakskontroll
Støvsugeren kontrolleres ved å bruke infrarøde signaler.

- HOVEDDEL

Trykk på PÅ/AV-knappen gjentatte ganger for å starte og stoppe støvsugeren. (AV→ PÅ → AV)

★ Hvis fjernkontrollen ikke fungerer, kan du styre fjernkontrollen med PÅ/AV-knappen på hoveddelen av maskinen.

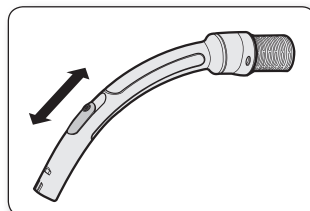


1	PÅ/AV-knappen starter støvsugeren eller stopper den.
2	INFRARØD-lampen indikerer den delen som mottar det infrarøde signalet fra håndtakskontrollen.
3	Filterlampen lyser når støvpakken krever kontroll eller tømming. Du hører også et lydsignal.

MASKINKONTROLLTYPE (VALGFRI)

- SLANGE

For å redusere innsugingen ved støvsuging av tekstiler, små tepper og andre lette stoffer drar du luftetappen til hullet er åpent.

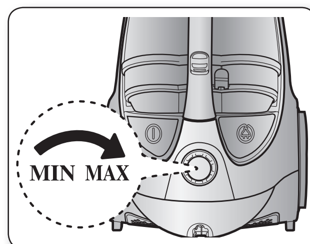


- HOVEDDEL (BARE VOLUMTYPE)

For å kontrollere strømnivået bare skyver du strømkontrollknappen til høyre og venstre.

MIN = For ømfintlige overflater som gardiner.

MAX = For harde gulv og tilsmussede tepper.

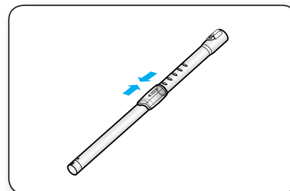


vedlikeholde verktøy og filter

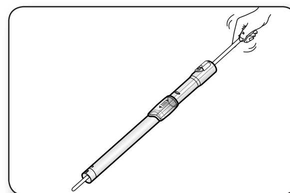
BRUKE TILBEHØR

RØR

- Juster lengden på det teleskopiske røret ved å skyve lengdekontrollknappen midt på det teleskopiske røret frem og tilbake.

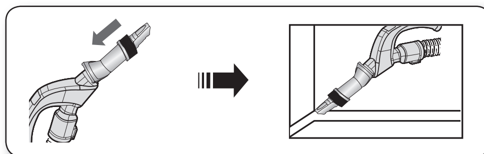


- For å se etter blokkeringer tar du av det teleskopiske røret og justerer det så det blir kortere. Dette gjør det enklere å fjerne avfall som tilstopper røret.

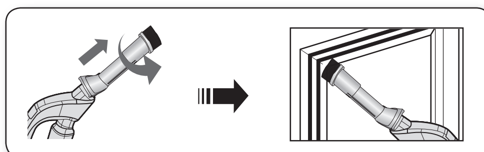


TILBEHØR (VALGFRITT)

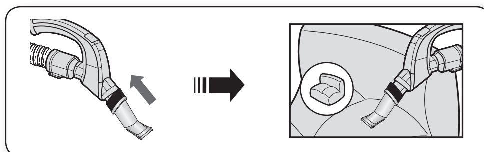
- Dytt tilbehøret på enden av slangehåndtaket.



- Dra ut og vri støvbørsten for å støvsuge ømfintlige områder.

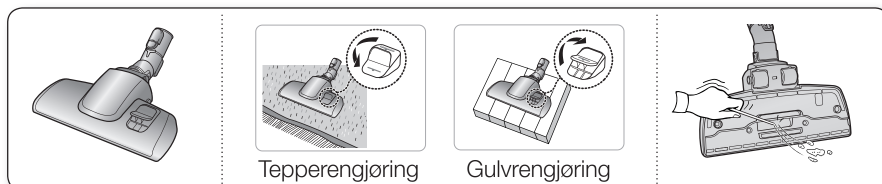


- For å bruke møbelverktøyet dytter du tilbehøret på enden av slangehåndtaket i motsatt retning.



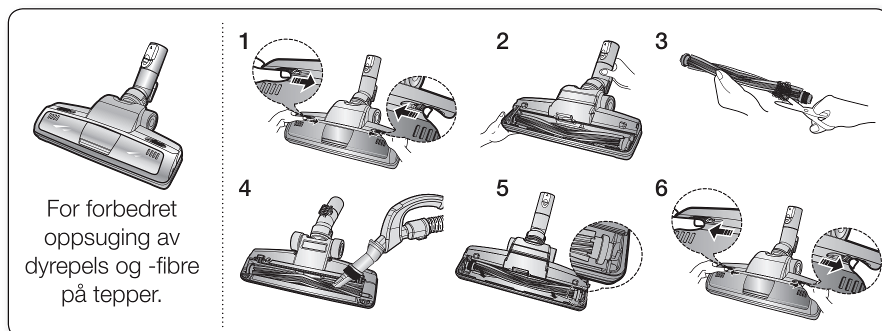
VEDLIKEHOLDE GULVVERKTØY

2-TRINNSBØRSTE (ALTERNATIV)



- Juster inntaksspaken i henhold til gulvoverflaten.
- Fjern avfallet helt hvis inntaket er blokkert.

EKSTRA KRAFTIG DYREPELSBØRSTE (VALGFRI)

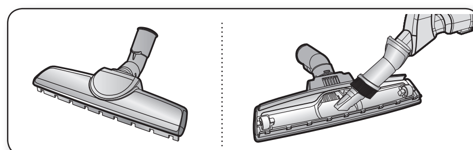


Jevnlig støvsuging av hår eller dyrepels kan føre til at rotasjonen faller av på grunn av at dette setter seg fast rundt trommelen. I dette tilfellet rengjør du trommelen forsiktig.

1. Trykk på Åpne-knappen på det gjennomsiktige skjermdekselet for å ta av dekselet.
2. Fjern børsten fra den gjennomsiktige skjermen.
3. Fjern avfallet som støv og hår som sitter fast i børsten ved hjelp av saks.
4. Fjern støv fra innsiden av børsten med en støvtørker eller et annet lite verktøy.
5. Sett børsten inn i det roterende båndet og monter.
6. Klikk det gjennomsiktige skjermdekselet tilbake på plass for å montere på nytt.

PARKETTHOVEDBØRSTE (ALTERNATIV)

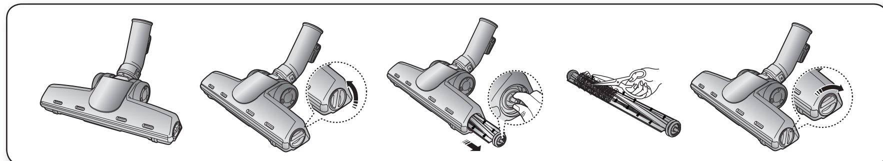
- Støvsug på store områder samtidig.
- Fjern avfallet helt hvis inntaket er blokkert.



vedlikeholde verktøy og filter

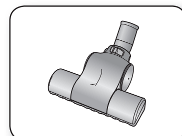
DYREPELSBØRSTE (ALTERNATIV)

For forbedret oppsuging av dyrepels og -fibre på tepper.
Jevnlig støvsuging av hår eller dyrepels kan føre til at rotasjonen faller av på grunn av at dette setter seg fast rundt trommelen. I dette tilfellet rengjør du trommelen forsiktig.

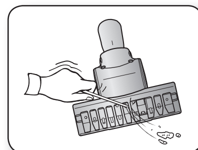


TEPPEBØRSTE (ALTERNATIV)

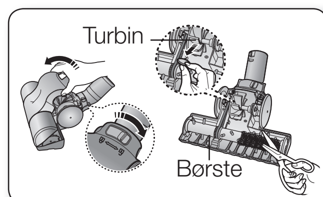
Blokkeringer i turbinen hindrer børsten i å rotere, og dermed må du fjerne blokkeringene som følger.
For oppsuging av dyrepels og -fiber på møbler og sengetøy.



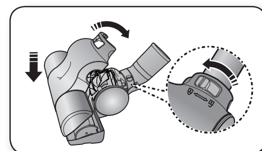
Fjern avfallet helt når inntaket er blokkert.



Vri låseknappen til ”LÅS OPP” og ta av avfallet.



For å sette det på igjen justerer du dekselet med forsiden av enheten og lukker det. Etter at du har lukket dekselet må du kontrollere at låseknappen er vridd til ”LÅS”.



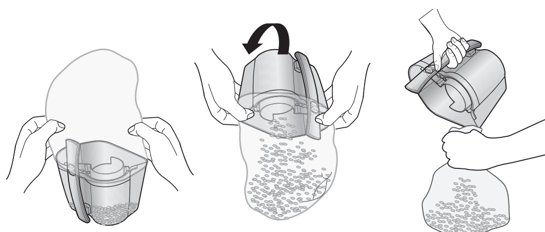


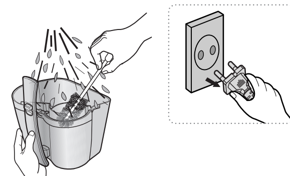
Bruk kun til sengetøy. Vær forsiktig så du ikke skader børsten ved fjerning av blokkeringen.

TØMME STØVHOLDEREN

1	2	3
Når støvet når opp til fullt av støv-merket, tømmer du støvholderen.	Ta støvholderen ut ved å trykke på knappen.	Ta av støvholderdekselet.
4	**5**	**6**
Kast støvet i søpla.	Lukk støvholderdekselet.	Før bruk dytter du støvholderen inn i hoveddelen av støvsugeren til du hører en klikkelyd.

- Tøm den i en plastpose.
  (anbefales for astmatikere/allergikere)







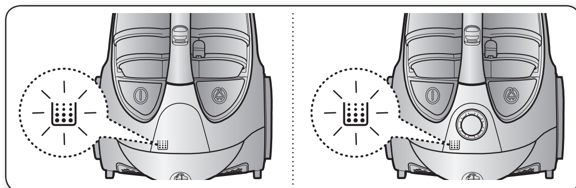
Du må bare skylle støvholderen i kaldt vann.

vedlikeholde verktøy og filter

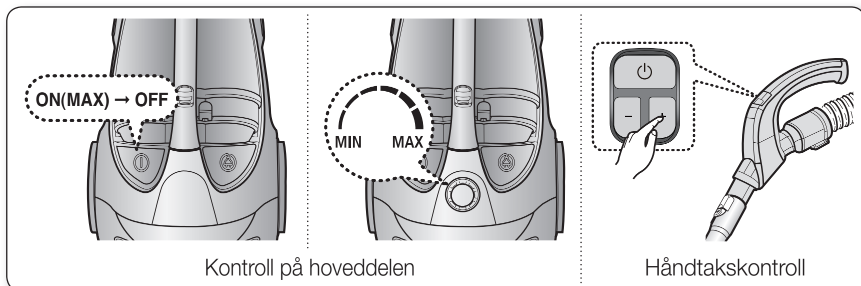
RENGJØRE STØVPAKKEN

NÅR DU SKAL RENGJØRE STØVPAKKEN

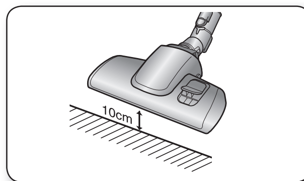
- Lampen blir rød når sugeevnen er redusert. Hvis lampen lyser, rengjør du støvpakken.



- Skru støvsugeren på ‘MAX’.



- Hvis indikatorlampen for filterkontroll blir rød når inntaket holdes 10 cm over flatt gulv, rengjør du støvpakken.



★ Når sugeevnen reduseres merkbart kontinuerlig eller støvsugeren overopphetes unormalt, kontrollerer du støvpakken.

RENGJØRE STØVPAKKEN

1 Fjern støvholderen.	2 Ta av støvholderdekselet.	3 Fjern den faste rammen til støvpakkedekselet.
4 Ta av støvpakken.	5 Ta ut svampen og filteret fra støvpakken.	6 Vask svampen og filteret til støvpakken med vann.
7 La svampen og filteret tørke i skyggen i minst 12 timer.	8 Legg svampen og filteret inn i støvpakken.	9 Legg den monterte støvpakken i dekselet.
10 Før du monterer på nytt justerer du støvpakkedekselet og støvpakken skikkelig.	11 Lukk støvholderdekselet.	12 Før bruk dytter du støvholderen inn i hoveddelen av støvsugeren til du hører en klikkelyd.

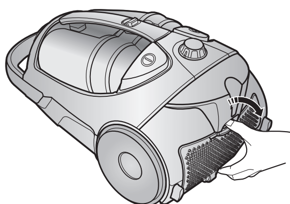
Kontroller at filteret er helt tørt før du setter det tilbake i støvsugeren. La det tørke i 12 timer.



vedlikeholde verktøy og filter

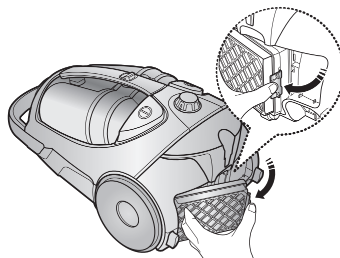
RENGJØRE UTSLIPPSFILTERET 

1

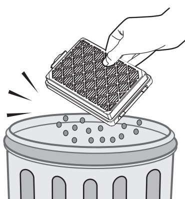


Trykk på den faste rammedelen på baksiden av støvsugeren for å fjerne det.

2



Fjern støvholderen og HEPA-filteret som vist.



Ta av og bytt ut det blokkerte utslippsfilteret.

- Når sugekraften reduseres merkbart kontinuerlig eller støvsugeren overopphetes unormalt, rengjør du utslippsfilteret. Merk: Ikke vask HEPA-filteret.
  Hvis rengjøring ikke løser problemet, skifter du ut det blokkerte filteret.
- Du får kjøpt nye filtere hos din lokale Samsung-forhandler.

BYTTE BATTERIET (VALGFRITT)



1. Når støvsugeren ikke fungerer, bytter du ut batteriene.
Hvis problemet vedvarer, kontakter du vår autoriserte forhandler.

2. Bruk 2 batterier av størrelsen AAA.



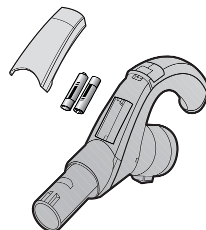
ADVARSEL

1. Aldri demonter eller lad opp batteriene på nytt.

2. Aldri varm opp batteriene eller kast dem inn i flammer.

3. Ikke gjør om på polene (+), (-).

4. Avhend batteriene skikkelig.



BATTERITYPE:

AAA-størrelse 

feilsøking

PROBLEM	LØSNING
Motoren starter ikke	• Kontroller kabelen, støpselet og vegguttaket. • La kjøle ned.
Innsugingskraften minsker gradvis	• Se etter blokkeringer og ta ut.
Ledningen trekker seg ikke helt inn	• Dra ledningen ut 2-3 meter og trykk ned ledningsknappen.
Støvsugeren suger ikke opp støv	• Kontroller slangen og bytt den ut om nødvendig.
Lite eller minskende sugekraft	• Kontroller filteret og om nødvendig må du rengjøre som illustrert i instruksjonene. Hvis filtrene er ute av stand, bytter du dem ut med nye.
Støvsugeren overopphetes	• Kontroller filtrene. Om nødvendig rengjør du dem som illustrert i instruksjonen.
Frigjør statisk elektrisitet	• Senk sugekraften. • Dette kan også oppstå når luften i rommet er veldig tørr. Luft godt i rommet til luftfuktigheten blir normal.

Denne støvsugeren er godtatt i henhold til følgende:

EMC-direktivet: 2004/108/EEC

Lavspenningsdirektivet: 2006/95/EC



Kontakt SAMSUNG
Om du har spørsmål eller synspunkter om Samsungs produkter,
er du velkommen å kontakte Samsung Support
815-56 480
www.samsung.com

SC88**-sarja



Pölynimurin käyttöopas

✻ Lue ohjeet huolellisesti, ennen kuin käytät tätä laitetta.
✻ Vain sisäkäyttöön.

Suomi

imagine the possibilities

Kiitos, että ostit Samsungin valmistaman tuotteen.
Saat entistäkin kokonaisvaltaisempaa palvelua rekisteröimällä tuotteen osoitteessa
www.samsung.com/register

SAMSUNG

Turvallisuusohjeet

TURVALLISUUSOHJEET



- Ennen kuin käytät laitetta, lue tämä käyttöopas huolellisesti ja pidä se tallessa tulevaa tarvetta varten.



- Koska nämä käyttöohjeet koskevat useita eri malleja, oman pölynimurisi ominaisuudet saattavat poiketa jonkin verran ohjeissa kuvatuista.

OPPAASSA KÄYTETYT VAARA- JA VAROITUSMERKIT

VAROITUS	Viittaa kuolemanvaaraan tai vakavien vammojen mahdollisuuteen.
VAARA	Viittaa henkilövahinkojen tai aineellisten vahinkojen mahdollisuuteen.

MUUT OPPAASSA KÄYTETYT MERKIT

	Osoittaa jotakin, mitä EI pidä tehdä.
	Osoittaa jotakin, mitä on noudatettava.
	Osoittaa, että pistoke pitää irrottaa pistorasiasta.



Pölynimuri on tarkoitettu vain kotitalouskäyttöön. Älä käytä tätä imuria rakennusjätteiden tai -romun siivoamiseen. Älä käytä tätä imuria silloin, kun sen suodattimet eivät ole paikoillaan, sillä imurin sisällä olevat osat voivat vaurioitua ja takuu mitätöidään.

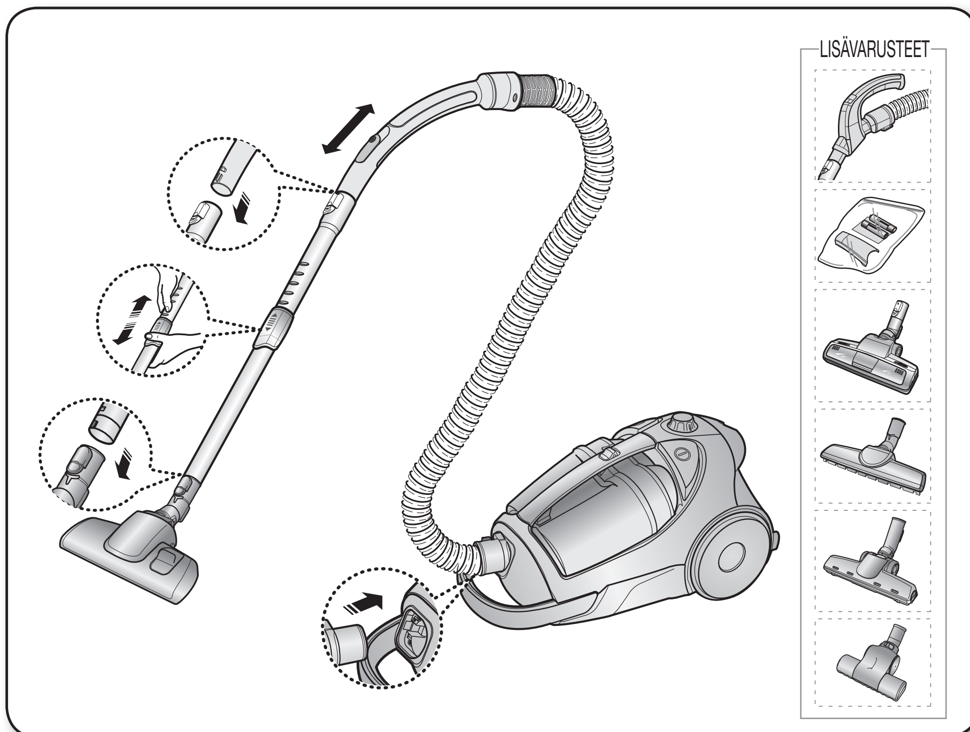
Turvallisuusohjeet

TÄRKEITÄ VAROTOIMIA

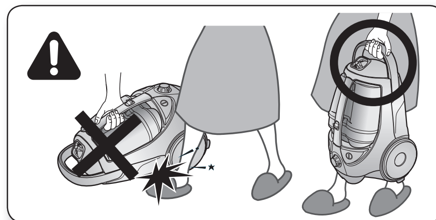
1. Lue kaikki ohjeet huolellisesti. Varmista ennen virran kytkemistä, että virtalähteen jännite on sama kuin imurin pohjan arvokilvessä mainittu jännite.
2. **VAROITUS**: Älä käytä pölynimuria, kun matto tai lattia on märkä.
   Älä imuroi vettä.
3. Tarkka valvonta on välttämätöntä, jos mitä tahansa laitetta käyttää lapsi tai sitä käytetään lasten lähettyvillä. Älä anna lasten käyttää pölynimuria leikkikaluna. Älä koskaan jätä pölynimuria käymään valvomatta. Käytä pölynimuria vain sen käyttötarkoitukseen, kuten näissä ohjeissa kuvataan.
4. Älä käytä pölynimuria ilman pölysäiliötä. Tyhjennä pölysäiliö ennen sen täyttymistä, jotta imuri toimisi tehokkaasti.
5. Älä käytä pölynimuria tulitikkujen, kuuman tuhkan tai tupakan tumppien keräämiseen. Pidä imuri etäällä liesistä ja muista lämmön lähteistä. Lämpö voi turmella laitteen muoviosien muodot ja värit.
6. Älä imuroi kovia, teräviä esineitä, sillä ne voivat vahingoittaa imurin osia. Älä seiso letkun päällä. Älä aseta letkun päälle painoa. Älä tuki imu- tai poistoaukkoa.
7. Katkaise imurista virta sen rungossa olevalla katkaisimella, ennen kuin irrotat pistokkeen pistorasiasta. Irrota pistoke pistorasiasta, ennen kuin tyhjennät pölysäiliön. Vahinkojen välttämiseksi irrota pistoke tarttumalla itse pistokkeeseen, ei sähköjohtoon.
8. Tätä laitetta ei ole tarkoitettu fyysisesti tai psyykkisesti rajoittuneiden eikä kokemattomien henkilöiden (esim. lasten) käytettäväksi, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö ole läsnä tai opastanut heitä käyttämään laitetta oikein.
9. Lasten ei saa antaa leikkiä laitteella.
10. Pistoke on irrotettava pistorasiasta ennen laitteen puhdistamista tai huoltoa.
11. Jatkojohdon käyttöä ei suositella.
12. Jos imuri ei toimi oikein, katkaise virta ja ota yhteyttä valtuutettuun huoltoedustajaan.
13. Jos virtajohto vahingoittuu, valmistajan tai tämän huoltoedustajan tai vastaavan pätevän henkilön on vaihdettava se vaaran välttämiseksi.
14. Älä kanna imuria pitämällä kiinni letkusta.
    Käytä imurin kantokahvaa.
15. Irrota imuri pistorasiasta, kun et käytä sitä. Katkaise virta virtakytkimestä, ennen kuin irrotat pistokkeen pistorasiasta.

Sisältö

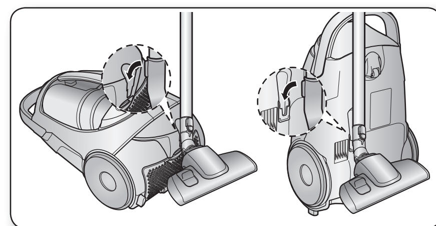
Imurin kokoaminen



- Älä paina pölysäiliön kahvan painiketta, kun kannat laitetta.

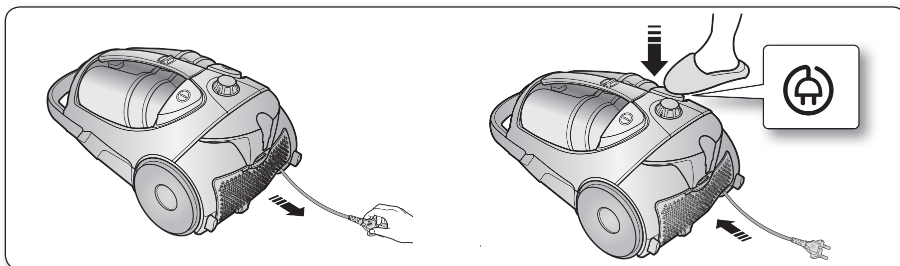


- Kiinnitä lattiasuutin, kun laitat laitteen säilöön.



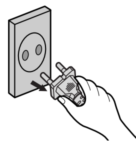
Imurin käyttö

VIRTAJOHTO

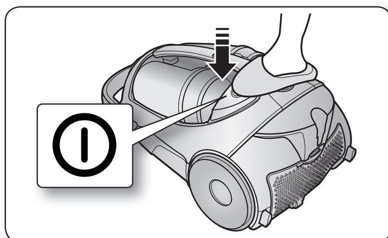




- Kun irrotat pistokkeen pistorasiasta, tartu pistokkeeseen, älä virtajohtoon.



VIRTAKYTKIN



TEHONSÄÄDIN

SÄÄDINTYYPPI (INFRAPUNASÄÄDIN) (LISÄVARUSTE)

- LETKU

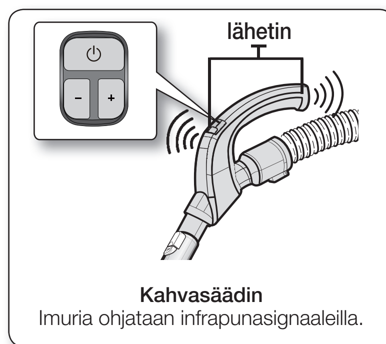
1. Imurin virtakytkin (⏻)

Käynnistä imuri painamalla virtakytkintä. Sammuta imuri painamalla virtakytkintä uudelleen.

2. Pölynimuri (+, -)

Käytä imuria suurella imuvoimalla painamalla (+)-painiketta. Käytä imuria pienellä imuvoimalla painamalla (-)-painiketta.


Älä peitä lähetintä kahvasäätimen painiketta käyttäessäsi.

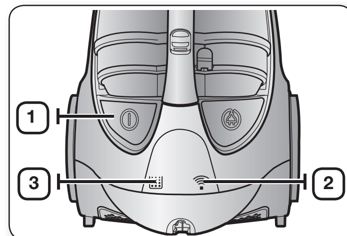


Kahvasäädin
Imuria ohjataan infrapunasignaaleilla.

- RUNKO

Käynnistä tai sammuta pölynimuri painamalla virtapainiketta toistuvasti.
(POIS PÄÄLTÄ → PÄÄLLÄ → POIS PÄÄLTÄ)

★ Jos kahvasäädin ei toimi, imuria voi käyttää sen rungossa olevan virtapainikkeen avulla.

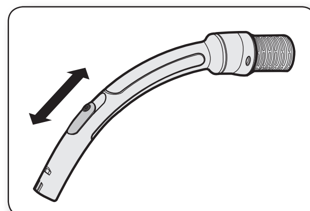


1	Pölynimuri käynnistetään ja sammutetaan virtakytkimellä.
2	INFRAPUNAVALO osoittaa sen kohdan, joka vastaanottaa kahvasäätimen lähettämää infrapunasignaalia.
3	Suodattimen valo palaa, kun pölykasetti vaatii tarkistamista tai tyhjentämistä. Imuri antaa myös äänimerkin.

SÄÄDINTYYPPI (LISÄVARUSTE)

- LETKU

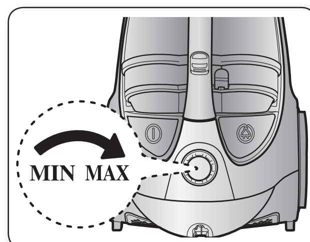
Pienennä imutehoa verhoja, pieniä mattoja ja muita kankaita varten avaamalla ilma-aukko.



- RUNKO (VAIN TEHON SÄÄTÖ)

Säädä tehotasoa kääntämällä tehonsäädintä oikealle tai vasemmalle.

MIN = Herkille materiaaleille, esim. verhoille.
MAX = Koville lattioille ja erittäin roskaisille matoille.

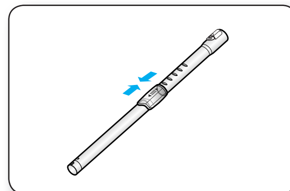


Huoltotyökalut ja suodatin

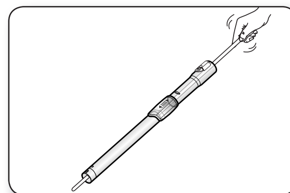
LISÄVARUSTEEN KÄYTTÖ

PUTKI

- Säädä teleskooppiputken pituutta liu'uttamalla putken keskellä olevaa pituudensäädintä eteen- tai taaksepäin.

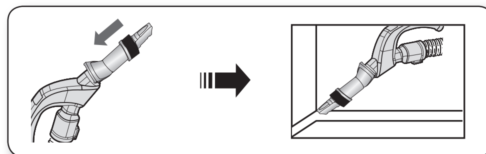


- Jos haluat tarkistaa laitteen tukosten varalta, irrota teleskooppiputki ja säädä se lyhyemmäksi. Näin tukos on helpompi poistaa putkesta.

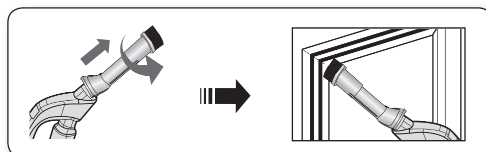


LISÄVARUSTE (VALINNAINEN)

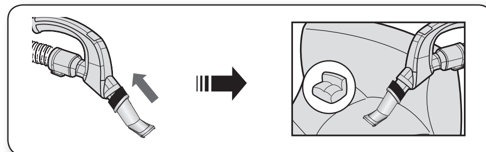
- Työnnä lisävaruste letkun kahvan päähän.



- Siivoa varovaisuutta vaativat alueet vetämällä pölyharja esiin ja kääntämällä se oikeaan asentoon.

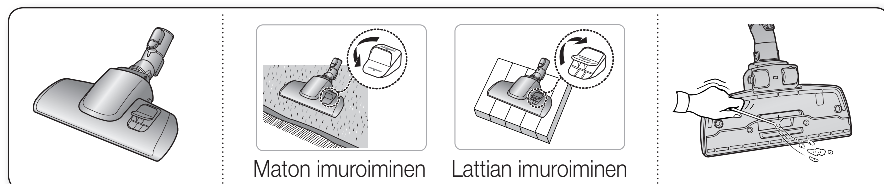


- Jos haluat käyttää päällystetyökalua, työnnä se letkun kahvan päähän vastakkaisessa suunnassa.



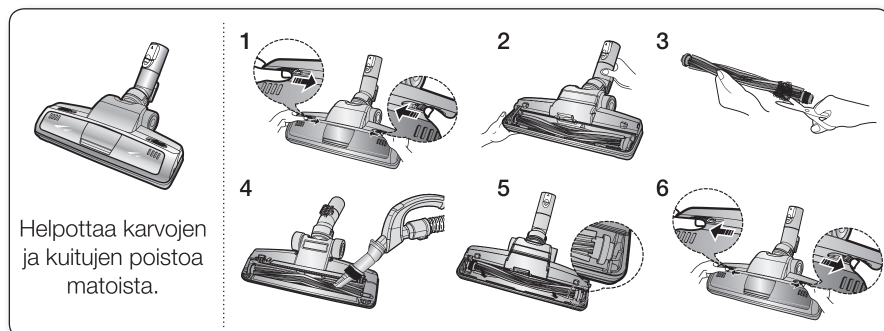
LATTIASUUTTIMIEN HUOLTO

KAKSITOIMIHARJA (LISÄVARUSTE)


Maton imuroiminen   Lattian imuroiminen

- Säädä imuaukkoa lattiapinnan mukaan.
- Poista roskat kokonaan, jos imuaukko tukkeutuu.

TEHOHARJA KARVOILLE (LISÄVARUSTE)



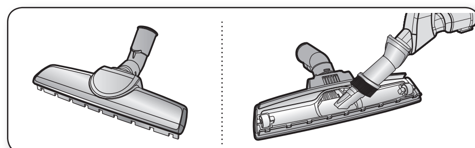
Helpottaa karvojen ja kuitujen poistoa matoista.

Hiusten tai karvojen toistuva imurointi voi saada pyörimisen hidastumaan, sillä karvat voivat kiertyä rummun ympärille. Puhdista tällöin rumpu huolellisesti.

1. Avaa läpinäkyvä suojus painamalla avauspainiketta ja irrota suojus.
2. Irrota harja läpinäkyvästä suojuksesta.
3. Poista roskat kuten pöly ja harjaan kietoutuneet hiukset käyttämällä saksia.
4. Poista pöly harjan kotelon sisältä käyttämällä **kuivaa** pölyliinaa tai vastaavaa välinettä.
5. Työnnä harja paikalleen pyörivään hihnaan.
6. Napsauta läpinäkyvä suojus paikalleen.

ISO PARKETTIHARJA (LISÄVARUSTE)

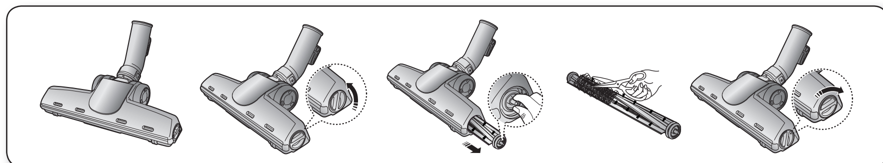
- Imuroi pöly laajalta alueelta kerralla.
- Poista roskat kokonaan, jos imuaukko tukkeutuu.



Huoltotyökalut ja suodatin

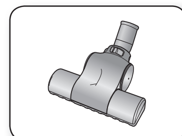
KARVAHARJA (LISÄVARUSTE)

Parantaa karvojen ja kuitujen poistoa matoista.
Hiusten tai karvojen toistuva imurointi voi saada pyörimisen hidastumaan, sillä karvat voivat kiertyä rummun ympärille. Puhdista tällöin rumpu huolellisesti.

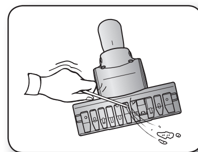


PEITTOHARJA (LISÄVARUSTE)

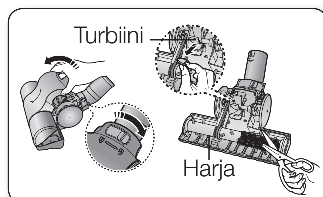
Turbiinin tukkeumat estävät harjaa pyörimästä, joten ne pitää poistaa seuraavasti.
Karvojen ja kuitujen poistamiseen päällysteistä ja lakanoista.



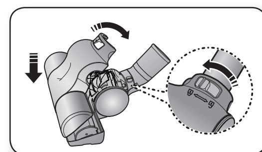
Poista roskat kokonaan, jos imuaukko tukkeutuu.



Käännä lukkopainike AUKI-asentoon ja irrota roskat.



Kokoa kohdistamalla suojus rungon etuosaan ja sulkemalla se. Kun olet sulkenut suojuksen, varmista, että lukkopainike on LOCK-asennossa (LUKOSSA).

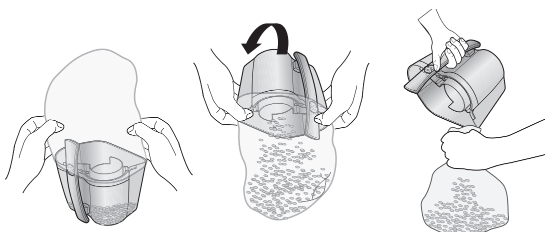


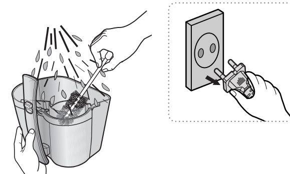

VAROITUS Käytä vain lakanoiden kanssa. Varo vahingoittamasta harjaa puhdistaessasi tukoksia.

PÖLYSÄILIÖN TYHJENTÄMINEN

1	2	3
MAX Tyhjennä pölysäiliö, kun pölyä on ”säiliö täynnä” -merkkiin asti.	Irrota pölysäiliö painamalla sen painiketta.	Irrota pölysäiliön kansi.
4	**5**	**6**
Hävitä säiliössä ollut pöly.	Sulje pölysäiliön kansi.	Kiinnitä pölysäiliö ennen käyttöä imurin runkoon työntämällä sitä niin kauan, kunnes kuulet napsahduksen.

- Tyhjennä muovipussiin.
  (suositellaan astmasta/allergiasta kärsiville)







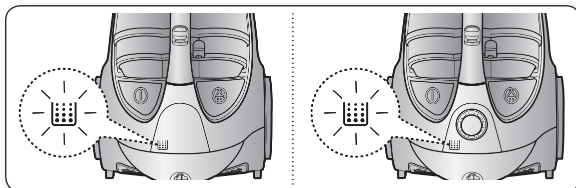
Pölysäiliön saa huuhdella vain kylmällä vedellä.

Huoltotyökalut ja suodatin

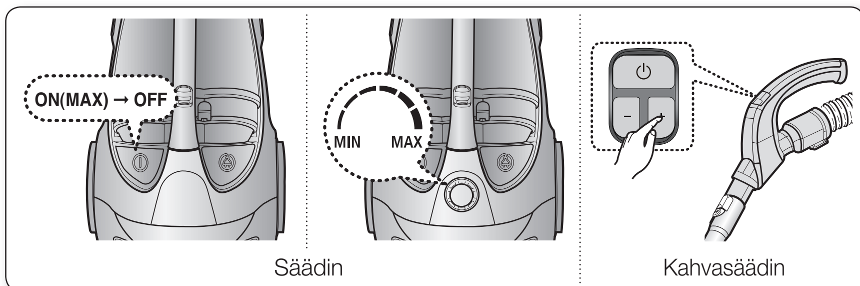
PÖLYKASETIN PUHDISTAMINEN

MILLOIN PÖLYKASETTI TULISI PUHDISTAA

- Valo muuttuu punaiseksi, kun imuteho laskee. Jos valo syttyy, tyhjennä pölykasetti.



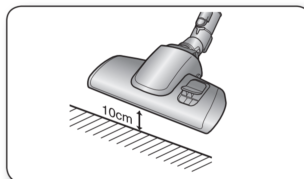
- Käännä imurin teho MAX-asentoon.



Säädin

Kahvasäädin

- Jos suodattimen merkkivalo palaa punaisena, kun imuaukko on 10 cm tasaisen lattian yläpuolella, puhdista pölykasetti.



Tyhjennä pölykasetti, jos imuteho heikkenee merkittävästi ja toistuvasti tai imuri ylikuumenee epänormaalilla tavalla.

PÖLYKASETIN PUHDISTAMINEN

1 Irrota pölysäiliö.	2 Irrota pölysäiliön kansi.	3 Irrota pölykasetin suojuksen kiinteä kehys.
4 Irrota pölykasetti.	5 Irrota sieni ja suodatin pölykasetista.	6 Pese pölykasettien sieni ja suodatin vedellä.
7 Annan sienen ja suodattimen kuivua varjossa yli 12 tuntia.	8 Laita sieni ja suodatin takaisin pölykasettiin.	9 Aseta koottu pölykasetti koneen runkoon.
10 Kohdista pölykasetin suojus ja pölykasetti oikein ennen kokoamista.	11 Sulje pölysäiliön kansi.	12 Kiinnitä pölysäiliö ennen käyttöä imurin runkoon työntämällä sitä niin kauan, kunnes kuulet napsahduksen.

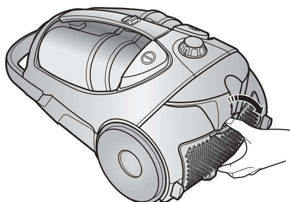
★ Varmista, että suodatin on täysin kuiva, ennen kuin laitat sen takaisin imuriin. Anna sen kuivua 12 tuntia.



Huoltotyökalut ja suodatin

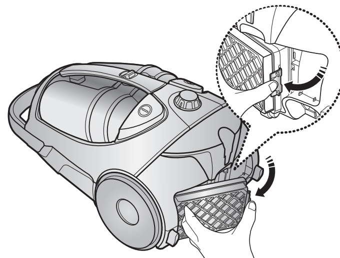
POISTOILMANSUODATTIMEN PUHDISTAMINEN

1

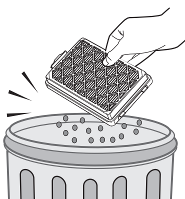


Irrota painamalla koneen rungon takana olevaa kiinteää kehystä.

2



Irrota pölysäiliö ja HEPA-suodatin kuvan osoittamalla tavalla.



Poista ja vaihda tukkeutunut poistoilmansuodatin.



- Jos imurin imuvoima heikkenee huomattavasti ja toistuvasti tai jos imuri ylikuumenee epänormaalilla tavalla, puhdista poistoilmansuodatin. Huom. Älä pese HEPA-suodatinta.
  Jos puhdistaminen ei ratkaise ongelmaa, korvaa tukkeutunut suodatin uudella.
- Vaihtosuodattimia on saatavilla lähimmältä Samsungin jälleenmyyjältä.

PARISTOJEN VAIHTAMINEN (LISÄVARUSTE)



1. Vaihda paristot, jos pölynimuri ei toimi.
Jos ongelma jatkuu, ota yhteyttä valtuutettuun jälleenmyyjään.

2. Käytä kahta AAA-paristoa.



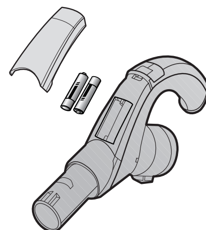
VAROITUS

1. Älä koskaan pura paristoja äläkä lataa niitä.

2. Älä koskaan kuumenna paristoja äläkä heitä niitä tuleen.

3. Älä käännä (+)- ja (-)-napoja.

4. Hävitä paristot oikein.



PARISTON TYYPPI:

AAA-koko

Vianmääritys

ONGELMA	RATKAISU
Moottori ei käynnisty	• Tarkista johto, pistoke ja pistorasia. • Anna jäähtyä.
Imuteho muuttuu vähitellen heikommaksi	• Tarkista tukokset ja poista ne.
Johto ei kelaudu kokonaan sisään	• Vedä johtoa ulos 2–3 m ja paina takaisinkelauspainike alas.
Imuri ei imuroi likaa	• Tarkista letku ja vaihda se tarvittaessa.
Heikko tai heikkenevä imuteho	• Tarkista suodattimet ja puhdista ne tarvittaessa ohjeiden mukaan. Jos suodattimet eivät ole käyttökelpoisia, vaihda ne uusiin.
Runko kuumenee	• Tarkista suodattimet ja puhdista ne tarvittaessa ohjeiden mukaisesti.
Staattisen sähkön purkauksia	• Vähennä imutehoa. • Näin voi käydä myös silloin, jos huoneilma on hyvin kuivaa. Tuuleta huonetta niin kauan, että ilmankosteus muuttuu normaaliksi.

Tämä pölynimuri täyttää seuraavien direktiivien vaatimukset.

EMC-direktiivi: 2004/108/ETY

Pienjännitedirektiivi: 2006/95/EY

memo

memo



Ota yhteyttä Samsungiin

Jos sinulla on kysymyksiä tai kommentteja koskien Samsung tuotteita voitte ottaa yhtyettä Samsung tukeen.

030-6227 515

www.samsung.com

Code No. DJ68-00597V REV(0.0)